

## Zehn Jahre Kölner Weihnachtscircus



Katja und Ilja Smitt mit den Crystal Sisters und Fraser Hooper (m.)

„Wirklich beeindruckend und emotional“ - die Zuschauer des Palastzelts werden auch in der 10. Ausgabe des Kölner Weihnachtscircus begeistert und mit Wohlgefühl im Herzen aus der Vorstellung gehen.

Dafür sorgen Katja und Ilja Smitt - sie schaffen filmische Zirkuskunst voller Emotion, Musik und Staunen. Ihre Shows berühren das Herz und nähren die Seele - ein Erlebnis, das bleibt. Vom 28.11.2025 bis zum 04.01.2026 laufen die Shows an der Zoobrücke / KölnMesse in Deutz.

Katja und Ilja Smitt leben ihre Vision - sie suchen die Künstler

nicht nur nach der Darbietung aus, sondern kreieren eine Show, die Top-Künstler, Technik und Ambiente zu einem Gesamtengagement der Spitzenklasse werden lässt.

„Bei uns bekommen die Menschen nicht nur zweieinhalb Stunden Spitzenunterhaltung“, sagt Katja. „Wir schenken ihnen ein Erlebnis, von dem viele gar nicht

wussten, dass sie es vermissen - oder sogar brauchen. Das, was unsere Zuschauer erleben, wirkt

*Lesen Sie mehr auf Seite 2*

**Freude erwecken mit frischen Betten...**

**Jetzt Betten-Reinigung zum „Super-Sparpreis“**

Morgens gebracht – abends gemacht

**Fachkundige Beratung**

53894 Mechernich (Eifel)  
Bahnstraße 8 / Ecke Marktplatz  
Kundendienst-Ruf: 02443-2424  
[www.betten-schmitz.de](http://www.betten-schmitz.de)

**Fertiggerage + Garagentor**  
**Carport + Gerätehaus**  
**Große Ausstellungen - eigene Montage**  
**Hier, jetzt, gut und günstig!**

Tel. 02403 87480  
[info@graafen.de](mailto:info@graafen.de)  
[www.graafen.de](http://www.graafen.de)  
**Katalog Gratis!**

**graafen**  
seit 1905

Am Johannesbusch 3  
53945 Blankenheim  
+ Talstraße 60-68  
52249 Eschweiler

# REGIONALES

## Fortsetzung der Titelseite

lange nach: mit einem Gefühl von Positivität, Energie, Lebensfreude und Liebe. Kultur ist unser Mittel, aber das, was wir bringen, geht weit über diese hinaus. Wir schaffen verschiedene Ebenen des Erlebens, die sich gegenseitig verstärken - Musik, Licht, Emotion, die Energie des Publikums. Alles greift ineinander, sodass die Menschen nicht nur sehen oder hören, sondern wirklich fühlen - im Körper, im Herzen. Das alles macht den Besuch unserer Show so intensiv." Drei Akte voller Kontraste  
Das Geheimnis des Erfolgs liegt in der Art, wie Katja und Ilja das klassische Zirkusformat in ein fünfdimensionales Erlebnis verwandelt haben. Seit einigen Jahren arbeiten sie nach einer festen Dramaturgie: drei große Showblöcke, jeder aufgebaut wie eine filmische Szene. Das Publikum wird mitgerissen in einen magischen Fluss aus Bewegung und Emotion, in dem jede Nummer nahtlos in die nächste übergeht. Innerhalb je-

des Blocks wechseln sich die Rhythmen ab - mal mitreißend und spektakulär, dann wieder poetisch und gefühlvoll: von eleganten Luftnummern, Tanz und Staunen bis zu Momenten tiefer Berührung - hin zu zauberhaften Explosionen aus Energie und Licht. Humor und Waghalsigkeit wechseln sich ab, in einem Finale, das alle Sinne anspricht. Ein besonderes Augenmerk gilt auch der Komik - Clown Fraser Hooper bezieht die Zuschauer mit ein - mal mit einer Gummi-Ente, mal mit einem „menschlichen Fisch“. Sein Humor ist poetisch und anarchistisch zugleich - eine moderne Hommage an Charlie Chaplin und Mr. Bean in einem. „Menschen, die bewusst leben, offen sind für Schönheit, Musik und Staunen, werden sich bei uns rundum wohlfühlen“, so Ilja Smitt. „Weiterhin empfehle ich unser VIP-Arrangement - mit Verpflegung (Champagnerempfang, reichhaltiges Tapasmenü sowie eine sehr gute Auswahl

an alkoholischen und nichtalkoholischen Getränken) für besondere Momente mit Familie und Freunden oder betriebliche Feierlichkeiten.

Weitere Informationen und Tickets für Ihren Wunschtermin finden Sie unter [www.koelner-weihnachtscircus.de](http://www.koelner-weihnachtscircus.de).



Auch auf die Präsentation der Tänzerinnen wird höchster Wert gelegt - aufwendige Kostüme sorgen für zauberhafte Momente!

NOV  
28  
2025

JAN  
4  
2026

# 10. Kölner Weihnachts Circus

## JUBILÄUMSEDITION

Jetzt Tickets sichern!

KÖLN - AN DER ZOOBRÜCKE

[koelner-weihnachtscircus.de](http://koelner-weihnachtscircus.de)



# Gedenken und Erinnerungskultur

Haussammlung für den Volksbund Deutsche Kriegsgräberfürsorge



Gedenkkreuz an den polnischen Zwangsarbeiter W. Staniszewski in Lommersdorf

(ES) In den vergangenen Tagen wurde die traditionelle Haussammlung zugunsten des Volksbundes Deutsche Kriegsgräberfürsorge e.V. ehrenamtlich durchgeführt. Der Volksbund setzt sich seit Jahrzehnten für die Pflege und den Erhalt von Gedenkstätten für die Opfer von Krieg und Gewaltherrschaft ein. Gemeinsam mit internationalen Partnern werden Gedenkstätten in 46 Ländern betreut. Darüber hinaus ermittelt diese humanitäre Organisation auch heute noch Grabstätten unbekannter Soldaten und informiert Angehörige. Ebenso wird die Begegnung junger Menschen an den Ruhestätten gefördert, die so vieles über die europäische Geschichte erfahren und helfen, die Gegenwart zu gestalten. Der Volksbund ist einer der großen Träger der Erinnerungs- und Gedenkkultur. Er organisiert Bildungsveranstaltungen und Begegnungen

im Rahmen der Friedenserziehung. So wurde auch die 14-tägige Anne Frank Ausstellung des Heimatvereins Uedelhoven im September 2025 im Eifelmuseum in Blankenheim vom Volksbund begleitet. Der Volksbund ruft gerade junge Menschen auf, durch Erinnern für die Zukunft zur Friedenserhaltung beizutragen. Das Ergebnis der Sammlung betrug im 244 Seelen Dorf Uedelhoven 501,17 Euro.

*solide  
Fliegengitter*

Sebastianusstr. 4-6 · Euskirchen  
Tel. 0 22 51 / 94 11-0  
[www.konrad-net.de](http://www.konrad-net.de)

### Fußbodenleger sucht Arbeit:

Ich verlege Laminat, Parkett, Vinyl-Designböden, Bodenversieglung, Anstrich-/Tapezierarbeit, Putz- & Trockenbau, Terrassenverlegung. Kostenfreie Angebote & Beratung vor Ort!  
☎ 01522 3967346



## ANZEIGEN PROSPEKTEVERTEILUNG DRUCKE · WEB-AUFTRITTE · FILM

Rufen Sie mich an und vereinbaren Sie einen Termin mit mir.

Wir rücken Ihre Produkte und Dienstleistungen, die gesamte Leistungsfähigkeit Ihres Unternehmens, individuell nach Ihren Wünschen, ins richtige Licht.

■ ZEITUNG

Lokaler geht's nicht.

■ DRUCK

Satz. Druck. Image.

■ WEB

24/7 online.

■ FILM

Perfekter Drehmoment.

WER · WO · WAS · WANN – INFORMATIONEN & TERMINE Online lesen: [www.rundblick-eifel.de/e-paper](http://www.rundblick-eifel.de/e-paper)

BLANKENHEIM + HELLENTHAL + KALL + NETTERSHEIM + SCHLEIDEN + ZÜLPICH  
Alle 14 Tage in Ihrem Briefkasten

Blankenheim, Nettersheim

**MEDIENBERATERIN**  
Rose Neumann

**FON** 02449 9119946  
**MOBIL** 0176 39527941  
**E-MAIL** [r.neumann@rautenberg.media](mailto:r.neumann@rautenberg.media)

Euskirchen, Helleenthal, Kall, Mechernich, Schleiden, Zülpich

**MEDIENBERATER**  
Heinz-Joachim Neumann

**FON** 02449 7929  
**MOBIL** 0176 90757819  
**E-MAIL** [hj.neumann@rautenberg.media](mailto:hj.neumann@rautenberg.media)

Rundblick Eifel | 54. Jahrgang | Nr. 24 | Freitag, 28. November 2025 | Kw 48 | Rautenberg Media

3

# Krippenfeier für Kinder und Familien

Kindgerecht Weihnachten feiern

Der Liturgiekreis lädt Kinder und Familien am Heiligabend, 24. Dezember, um 14 Uhr zur Krippenfeier ein. Die Feier dreht sich diesmal um das Krippenspiel „Der kleine Hirt und der große Räuber“. Zudem werden kindgerechte Texte vorgetragen und gemeinsam Weihnachtslieder gesungen. Um 16 Uhr wird die Christmette unter Mitwirkung des Kirchenchores gefeiert.

# Offenes Treffen an der Krippe

Den Spaziergang  
mit einem Besuch an der Krippe verbinden

Den Spaziergang am Sonntag, 28. Dezember, kann man mit dem Besuch der Pfarrkirche St. Anna verbinden. Dann lädt der Pfarreirat auch in diesem Jahr wieder zwischen 14 und 16 Uhr zum offenen Treffen an der Krippe ein. In dieser Zeit besteht die Möglichkeit, sich die Krippe, den Weihnachtsbaum und das Innere der Kirche in Ruhe anzusehen. Dazu gibt es besinnliche Texte und Musik. So kann man noch einmal innehalten und das Weihnachtsfest nachklingen lassen.

# Einbruch am Vormittag

Hellenthal-Eichen (ots) Am Freitagvormittag, 7. November, nutzten unbekannte Einbrecher in Hellenthal-Eichen die kurze Abwesenheit der Hausbewohner aus. Sie drangen gewaltsam in das Einfamilienhaus ein, durchsuchten die Räumlichkeiten nach Wertsachen und entwendeten u. a. Schmuck. Anschließend entkamen die Täter unerkannt.

# Lebendiger Adventskalender

Auch Pfarre St. Anna gehört zu den Gastgeber

Auch die Pfarre St. Anna beteiligt sich wieder am Lebendigen Adventskalender des Vereinskartells. So werden der Pfarreirat am Montag, 8. Dezember, auf dem Kirchenvorplatz, die Frauengemeinschaft am Mittwoch, 10. Dezember, Trierer Straße 18, der Kirchenchor am Donnerstag, 11. Dezember, vor dem Pfarrheim und die Pfadfinderschaft St. Georg am Sonntag, 14. Dezember, ebenfalls vor dem Pfarrheim ihre Fenster enthüllen und mit Texten, Gedichten und Liedern zum Mitsingen für Auszeiten in der oft hektischen Vorweihnachtszeit sorgen. Die Veranstaltungen beginnen jeweils um 18.30 Uhr. Die Pfadfinder teilen bei ihrem Adventsfenster auch wieder das Friedenslicht aus Bethlehem aus. Dafür bitte geeignete Gefäße/Leuchten mitbringen. Für den anschließenden Umtrunk wird gebeten, eine Tasse mitzubringen. Die weiteren Veranstaltungsorte des Lebendigen Adventskalenders sind auf der Homepage des Vereinskartells zu sehen.

# St. Nikolaus im Wildfreigehege Hellenthal

Auch in diesem Jahr möchte der heilige Nikolaus die Tiere des Wildfreigeheges beschenken und alle Kinder dürfen mitmachen. Am Samstag, 6. Dezember, um 16 Uhr wartet der Nikolaus am Eingang des Wildparks auf die Kinderschar, um Rotwild, Damwild und Wildschweine mit allerlei Leckereien zu füttern. Die Futtertöpfe haben die Kinder im Kassenhäus bereits in Empfang genommen und können sich nun mit viel Freude und Spannung an dem Fütterungs-Zug durch den Wildpark beteiligen. Nachdem das Wild mit allerlei Nascherei versorgt ist, werden die kleinen Gäste dann einzeln vom Nikolaus persönlich begrüßt und erhalten dort auch die ihnen zugesagte Tüte mit Süßigkeiten.

Die Wartezeit kann man sich mit Kindpunsch, frisch gebackenen Waffeln, heißem Kakao, Glühwein oder einer heißen Suppe angenehm gestalten. Direkt am Eingang gibt es einen Wunschbaum, an dem man einen oder mehrere seiner Wunschzettel anhängen darf, damit die großen und kleinen (Weihnachts-)Wünsche in Erfüllung gehen. Der Eintritt in den Wildpark kostet an diesem Spätnachmittag 4 Euro pro Person. Kinder, für die eine Nikolaustüte bestellt ist, haben freien Eintritt. Anmeldung unbedingt erforderlich! (Anmeldeschluss: Dienstag 2. Dezember) Wildfreigehege Hellenthal Tel.: 02482 7240 oder 2292 oder info@greifvogelstation-hellenthal.de

# Aus der Arbeit der Parteien FDP Hellenthal

# Peter Braun: Ratstätigkeit nach 21 Jahren beendet

Peter Braun aus Hollerath ist auf eigenen Wunsch aus dem Gemeinderat ausgeschieden. Er gehörte dem Rat der Gemeinde seit der Wahl im Jahre 2004 an und war zuvor von 1994 bis 2004 auch schon als sachkundiger Bürger aktiv. In den Jahren von 2009

- 2014 wurde er durch den Rat als stellvertretender Bürgermeister gewählt. 2020 wurde er durch die Wähler in Hollerath als Direktkandidat in den Rat der Gemeinde Hellenthal entsandt.

Peter Rauw

Ende: Aus der Arbeit der Parteien FDP Hellenthal



WER · WO · WAS · WANN – INFORMATIONEN & TERMINE

Online lesen: [www.rundblick-eifel.de/e-paper](http://www.rundblick-eifel.de/e-paper)

# rundblickEifel

BLANKENHEIM + HELLENTHAL + KALL + NETTERSHEIM + SCHLEIDEN + ZÜLPICH

Alle 14 Tage in Ihrem Briefkasten

## HALLO PRESSESPRECHER/INNEN

## PRESSEBEAUFTRAGTE

der **VEREINE – KIRCHEN – SCHULEN** und  
anderer Organisationen

Akkreditieren Sie sich gleich jetzt  
für das CMSsystem von Rautenberg Media,  
um für diese Zeitung Artikel einzustellen:

<https://redaktion.rautenberg.media>



### Wir freuen uns auf Sie!

■ ZEITUNG

■ DRUCK

■ WEB

■ FILM

4

Rundblick Eifel | 54. Jahrgang | Nr. 24 | Freitag, 28. November 2025 | Kw 48 | [rundblick-eifel.de/e-paper](http://rundblick-eifel.de/e-paper)





## Gripeschutzimpfung zum Schutz vor schwerwiegenden Komplikationen

Für Menschen, die an Herz-Kreislauf-Erkrankungen - insbesondere mit KHK und Herzschwäche - leiden, kann bereits ein grippaler Infekt schwerwiegende Folgen haben. Eine echte Grippe mit Influenza-Viren noch viel mehr. Die Ständige Impfkommission (STIKO) empfiehlt daher die Grippeimpfung auch ausdrücklich für Patienten mit chronischen Herz-Kreislauf-Erkrankungen.

Die Deutsche Herzstiftung schließt sich den Empfehlungen der STIKO an und rät dringend zu einer Gripeschutzimpfung, um Komplikationen vorzubeugen.

So haben Herzpatienten ein erhöhtes Risiko, dass es bei ihnen infolge einer Grippe (Influenza) zu bakteriellen Folgeinfektionen wie einer Lungenentzündung kommt. Studien geben außerdem zunehmend Hinweise darauf, dass die Influenza ein Risikofaktor für Herzinfarkte beziehungsweise Schlaganfälle ist. Denn die Grippe als virale Infektion kann zu Entzündungen in Blutgefäßen führen. Bester Zeitraum für die Impfung ist von Oktober bis November, da dann meist auch die Grippesai-

son beginnt. Aber auch im Dezember und Januar kann man sich noch impfen lassen, etwa wenn die Influenzawelle erst dann so richtig um sich greift.

### Wichtig zu wissen:

Die Grippeimpfung bietet keinen hundertprozentigen Schutz vor einer Ansteckung, denn Grippeviren verändern sich jährlich. Deshalb muss die Impfung auch immer wieder aufgefrischt werden. Der Grippeimpfstoff wird außerdem regelmäßig angepasst an die kursierenden Erreger.

Die STIKO empfiehlt für die Impfsaison 2025/2026 einen trivalenten Impfstoff (basierend auf 3 Erreger-Linien) und für Personen ab 60 eine Grippeimpfung ausschließlich mit Hochdosis- oder adjuvantiertem Impfstoff.

Um gravierenden Folgen einer Atemwegsinfektion vorzubeugen, bietet es sich zudem an, die Grippe-Impfung mit einer Impfung gegen Covid-19 zu verbinden.

Beide Impfungen können zeitgleich erfolgen.

Denn auch eine Covid-Infektion erhöht das Risiko für Herzranke. Deutsche Herzstiftung e.V.



### Große Auswahl an Trauringen!

Ankauf von Altgold

**Wetzel**

Oliver

Juwelier  
Goldschmiedemeister



Goldschmiede Oliver Wetzel  
Zum Markt 6 · 53894 Mechernich  
Tel. 0 24 43 - 4 80 19  
www.juwelier-wetzel.de

info@juwelier-wetzel.de





**Pflege team  
Girkens**

**Menschlichkeit ist unser Anspruch**

Illona Girkens  
Siebertzfeld 4  
53925 Kall-Wallenthal

**Tel.: 0 24 41/ 77 68 79  
Fax: 0 24 41/ 77 86 38  
Mobil: 0 16 3/ 85 27 64 7**

**www.pflege team-girkens.de**

JUWELIER

*Aaron Faßbender*

Gold- & Platinschmiede · Meisterbetrieb

### SOFORT BARGELD

An- und Verkauf von Gold und Silber aller Art, Altgold, Schmuck, Brillanten, Münzen, Zahngold sowie versilbertes Besteck und Zinn

Anfertigungen, Umarbeitungen, Uhrmacherservice

Reparaturen in eigener Meisterwerkstatt



*Faßbender*

KOMMERN

Mühlengasse 10

Tel.: 02443 - 56 09

GEMÜND

Dreibornerstraße 21

Tel.: 02444 - 9147580



# Siebter Weihnachtsmarkt im Kloster Steinfeld

Am 2. Adventswochenende findet der beliebte Weihnachtsmarkt im Kloster Steinfeld wieder statt.  
**Samstag, 6. Dezember, von 12 bis 20 Uhr, Sonntag, 7. Dezember, von 11 bis 18 Uhr**

Der Markt findet im Kreuzgang des Kloster und angrenzenden Räumen statt und ist dadurch wetterunabhängig - der Eintritt ist frei.

Insgesamt werden 56 Aussteller erwartet. Das Angebot der Marktstände ist breit gefächert und besteht hauptsächlich aus Selbst-gemachtem. Dazu gehören Hand-werkliches, Genähtes, Gestrick-tes, Keramik, Bücher, Kerzen, Sei-fen, Nützliches, Kreatives, Likö-re, Kunst, weihnachtliche Acces-soires und vieles mehr.

Auf industriell hergestellte Ware wird bewusst verzichtet. Einige Stände verkaufen die Erzeugnisse sogar für karitative Zwecke. Die Besucher können von Mark-stand zu Marktstand flanieren, ein bisschen stöbern oder einfach das besondere Rahmenprogramm ge-nießen, das ihnen zusätzlich ge-boten wird.



Bilder: Kloster Steinfeld

**Musikalisches Rahmenprogramm:**

- 1. Die Folk AG des Hermann-Josef-Kollegs bereichert den Markt mit ausgewählten Christmas Chorals: Samstag und Sonntag,

- 14 Uhr in der Hauskapelle
- 2. Die Coppertown Dixie Coe-  
peration aus Urft spielt für die  
Besucher schwungvolle Weih-  
nachtsstücke: Samstag und  
Sonntag, 14 Uhr in der Mut-  
ter-Maria-Lounge
- 3. Am Samstag wartet auf alle  
Besucher noch ein besonde-  
rer Hörgenuss: Der Konzert-  
chor Bonn gibt um 15:30 Uhr  
ein Konzert in der Basilika.
- 4. Die Orchester-AG des Her-  
mann-Josef-Kollegs begrüßt  
die Besucher am Sonntag um  
11 Uhr mit weihnachtlichen  
Klängen vor der Klosterpför-  
te. (bei schlechtem Wetter in  
der Hauskapelle)
- 5. Drei Harfen, drei Frauen, ein

Klangzauber - Triskel Ivesth-  
ga entführen mit keltischen  
Harfen in eine festliche Klang-  
welt: Samstag und Sonntag,  
16 Uhr in der Hauskapelle  
Für das leibliche Wohl sorgt das  
Team der Klosterküche im Refek-  
torium. Außerdem gibt es Würst-  
chen vom Grill. Der duftende Win-  
zerglühwein kommt vom Weingut  
Steinfelder Hof in Kröv.  
Hinweise des Veranstalters: Hun-  
de, gleich welcher Größe, sind in  
den Innenbereichen der Kloster-  
anlage nicht gestattet. Aus Platz-  
gründen wird Besuchern mit Kin-  
derwagen empfohlen, diese im  
Eingangsbereich stehen zu lassen  
und an entsprechende Tragehil-  
fen zu denken.





# Musikkapelle Kall kehrt in die Bürgerhalle zurück

Konzert in der wiedereröffneten Bürgerhalle am 6. Dezember um 19.30 Uhr

Die Musikkapelle Kall ist nach sechs Jahren zurück in „d'r Hött“: Der Verein lädt für Samstag, 6. Dezember (Beginn 19.30 Uhr), zum Konzert in die im Sommer wiedereröffnete Bürgerhalle Kall ein. Zuletzt fand dort 2019 das Konzert der Musikkapelle Kall statt. Es folgten die Corona-Jahre, in die Veranstaltung ausfiel. Und dann kam es zur Hochwasserkatastrophe im Juli 2021, durch die die Bürgerhalle stark beschädigt wurde. In den vergangenen drei Jahren waren die Kaller für ihr Konzert in die Aula des Hermann-Josef-Kollegs Steinfeld ausgewichen. „Wir freuen uns sehr, dass wir in diesem Jahr wieder in der Kaller Bürgerhalle auftreten dürfen, wo wir seit vielen Jahren unser traditionelles Konzert spielen“, sagt Vereinsvorsitzender Stefan Reinders: „Die neue, alte Bürgerhalle ist sehr schön anzusehen - und wir geben gerne eine Kostprobe, dass es dort auch sehr gut klingt.“ Am letzten November-Wochenende arbeiten die Kaller während ihres Probewochenendes in Blankenheim am musikalischen Feinschliff. Die Musikkapelle entführt das Publikum bei ihrem Konzert in die Welt des Kinos und des Fernsehens. Dirigent Marco Leibach hat mit den rund 35 Musikerinnen und Musikern ein vielfältiges Programm eingeübt, bei dem er von



Zuletzt im Jahr 2019 konnte die Musikkapelle Kall ihr Konzert in der Bürgerhalle spielen. Nun geht's zurück in „d'r Hött“. Foto: Schnitzler

Friedhelm Schorn unterstützt wurde. Zu hören sein werden unter anderem Melodien aus den James-Bond-Filmen und aus den unvergesslichen Abenteuern von Winnetou und Old Shatterhand, die Musik aus den Disney-Filmen Aladdin und Bärenbrüder sowie die Musik aus dem Musicalfilm The greatest Showman. Und auch weihnachtliche Klänge werden am Vorabend zum zweiten Advent nicht fehlen.

Der Eintritt zum Konzert ist frei(willig); die Musikkapelle freut sich über Spenden. Los geht es um 19.30 Uhr, Einlass ist ab 18.30 Uhr. Die Musikkapelle Kall probt freitags ab 19.30 Uhr in der Alten

Schule (Aachener Str. 51) in Kall. Interessierte können einfach vorbeikommen oder vorab Kontakt aufnehmen. Infos unter [www.musikkapellekall.de](http://www.musikkapellekall.de) sowie bei Facebook und Instagram (MusikkapelleKall).

## Orgelvesper

Sonntag, 23. November, 16 Uhr, Basilika Steinfeld

- Louis Marchand (1669-1732): Grand Dialogue
  - Johann Sebastian Bach (1685-1750): Trio c-Moll BWV 585 - Adagio, Allegro
  - Johann Sebastian Bach (1685-1750): Einleitung und Fuge aus der Kantate „Ich hatte viel Bekümmernis“ BWV 21 (Bearbeitung Franz Liszt)
  - Georg Böhm (1661-1733): Choralbearbeitung „Vater unser im Himmelreich“
  - Johann Pachelbel (1653-1706): Partita über den Choral „Was Gott tut, das ist wohlgetan“
- Johann Sebastian Bach (1685-1750): Adagio aus der IV. Sonate c-Moll für Violine und Cembalo BWV 1017 (Bearbeitung Franz Liszt)
  - Felix Mendelssohn Bartholdy (1809-1847): Sonate I f-Moll op. 65 über den Choral „Was mein Gott will, das g'scheh allzeit“ - Allegro moderato e serioso, Adagio, Andante recitativo, Allegro assai vivace

# KOMM IN UNSER TEAM!

**VERKÄUFERIN**  
(M/W/D)

**VOLL-/TEILZEIT**

**KARRIERE.KLEINSBACKSTUBE.DE**  
**HERR LUDERICH : 02233-96336-44**

**SCHLEIDEN / ZÜLPICH**

# Spendable Gäste bei der Hilfsgruppe

Hollerather Bastelgruppe spendete in 31 Jahren rund 100.000 Euro aus Erlösen ihrer Weihnachtsmärkte - Wahlener Dreigestirn übergab 777 Euro an Willi Greuel - Geld auch von der Kita „Kleine Villa“ Hasenfeld

Kall/Wahlen/Hollerath - Spenden Besuch hatte die Hilfsgruppe Eifel kürzlich bei ihrem monatlichen Arbeitstreffen im Roggendorfer Restaurant Zagreb. Dort konnte Hilfsgruppen-Chef Willi Greuel eine Abordnung des Wahlener Karnevalsvereins „Die jecke Krohe von Wahlen“ sowie mehrere Frauen der Hollerather Bastelgruppe, die seit vielen ihren Weihnachtsmarkt für die Hilfsgruppe veranstaltet, begrüßen.

Seit 31 Jahren veranstaltet die Bastelgruppe aus Hellenthal-Hollerath ihren jährlichen Weihnachtsmarkt zugunsten der Hilfsgruppe Eifel. In wochenlanger Arbeit basteln die Mitglieder der Gruppe, die überwiegend aus Frauen besteht, Weihnachtsdeko, Gestecke, Adventskränze, etc.

Die Erlöse des Marktes werden seit nunmehr 31 Jahren an die Hilfsgruppe gespendet. Mit der jetzigen Spende von 4.000 Euro für das Jahr 2025 schraubte die Gruppe die Gesamtsumme der Spenden auf annähernd 100.000 Euro herauf. Dafür bedankte sich Willi Greuel bei der engagierten Gruppe aus Hollerath, die zu den treuesten Unterstützern der Hilfsgruppe Eifel zähle.

Gleiches gilt auch für die Wahlener Karnevalsgesellschaft „Die jecke Krohe von Wahlen“, die seit vielen Jahren den obligatorischen Prinzenball zugunsten der Hilfsgruppe veranstalten.

In diesem Jahr hatte das Dreigestirn mit Prinz Petra I. (Korth), Jungfrau Erica I. (Eric Fuchs) und Bauer Daniel I. (Korth) ihren Karneval in den Dienst der Hilfsgruppe gestellt. Jetzt, wo ihre Regentschaft zu Ende geht, überbrachten sie der Hilfsgruppe ih-



Die Hollerather Bastelgruppe überraschte die Hilfsgruppe erneut und kann nun auf eine Gesamt-Spendensumme von rund 100.000 Euro verweisen. Von links: Sigrid Herzog, Annette Wiesen, Monja Jenniches, Hilfsgruppen-Chef Willi Greuel, Karina Berners, Kathi Greuel (Hilfsgruppe), Monika Dahm und Karl Kirch. Fotos: Hilfsgruppe Eifel

ren närrischen Spendenbetrag von 777 Euro.

Eine weitere Spende von 220 Euro bekam die Hilfsgruppe von der Kita „Kleine Villa“ in Heimbach-Hasenfeld, die seit ein paar Jahren durch den Verkauf von Getränken während der St. Martinsfeier in der Kita Spenden für einen guten Zweck sammelt. „Wir möchten den Kindern auf diese Weise näherbringen, dass Teilen und Abgeben an Menschen, insbesondere Kinder, die es nicht so gut haben wie wir, etwas Gutes bewirken kann“, erklärt Kita-Leiterin Daniela Bode den Sinn der Spendenaktion.

„In diesem Jahr haben wir ins für Ihre Organisation und wertvolle Arbeit entschieden und freuen uns sehr, Ihnen über unseren Förderverein, Kita „Klei-

ne Villa“, 220 Euro überweisen zu können“, teilte Daniela Bode dem Vorsitzenden der Hilfsgruppe Willi Greuel mit. „Wir danken Ihnen

auf diese Weise für Ihr Engagement zu Gunsten schwerkranker Kinder in unserer Region!“, so die Kita-Leiterin. (Reiner Züll)



Prinz Petra und Bauer Daniel (beide Korth) von der KG „Die jecke Krohe von Wahlen“ überbrachten Willi und Kathi Greuel die Spende von 777 Euro.

Fragen zur Verteilung?

mail@regio-pressevertrieb.de

www.regio-pressevertrieb.de

REGIO

pünktlich • zielgerichtet • lokal

PRESSE VERTRIEB GmbH

Die Zeitungszustellgesellschaft der RAUTENBERG MEDIA KG



# 40 Jahre Musik, Leidenschaft und Lebensfreude

Feiern Sie mit dem Musikverein Sistig Krekel

**Großes Jubiläumskonzert mit den Jungen Eifelländer Blasmusik und Berthold Schick & seine Allgäu 6**  
Kall - Der Musikverein Sistig Krekel e. V. feiert am 25. April 2026 in der Bürgerhalle Kall sein 40-jähriges Jubiläum und lädt alle Musikfreunde herzlich zu einem unvergesslichen Konzertabend ein. Seit vier Jahrzehnten steht der Verein für gelebte Gemeinschaft, Begeisterung für Musik und viele unvergessliche Momente, die Menschen verbinden. Zum Jubiläum verspricht der Verein ein musikalisches Programm, das Herz und Ohr gleichermaßen anspricht. Den Auftakt des Abends gestaltet die Junge Eifelländer Blasmusik, eine engagierte Formation aus der Eifelregion, die mit Leidenschaft und Spielfreude traditionelle Blasmusik aufleben lässt. Ihr unverwechselbarer Sound - mal feinfühlig, mal mitreißend - begeistert Publikum und Kenner

gleichermaßen. Als Hauptact werden Berthold Schick & seine Allgäu 6 die Bühne übernehmen. Die süddeutsche Erfolgsband steht für authentische Blasmusik mit Herzblut, Präzision und spürbarer Freude am Musizieren. Ihre Mischung aus traditioneller böhmischer Musik und modernen, mitreißenden Arrangements sorgt für echte Feststimmung und musikalische Gänsehautmomente. Einlass ist ab 18 Uhr, das Konzert beginnt um 19 Uhr. Tickets sind ab November im Vorverkauf für 28 Euro und an der Abendkasse für 33 Euro erhältlich. Sie können bei allen Vereinsmitgliedern oder per E-Mail an [mvsistig-krekel@web.de](mailto:mvsistig-krekel@web.de) erworben werden. Für Gruppen gibt es ein besonderes Angebot: Zehn kommen, die elfte Karte ist gratis! Der Musikverein Sistig-Krekel freut sich auf zahlreiche Gäste,



die diesen Abend zu einem echten Höhepunkt im Jubiläumsjahr machen. Freuen Sie sich auf gute Musik, gesellige Stunden und eine Atmosphäre voller Herzlichkeit - ganz im Sinne von 40 Jahren Musik, Leidenschaft und Lebensfreude.

# Traditionelle Adventsvesper am 1. Advent

Mit Chor, Orchester und Solisten in der Basilika Steinfeld

Am Sonntag, 30. November, ist es wieder so weit. Chor, Orchester und Solisten an der Basilika Steinfeld laden zum traditionellen Vesperkonzert um 16 Uhr in die ehrwürdige Steinfelder Basilika ein. Im Mittelpunkt dieser Vesper steht das „Magnificat in D“ von Johann Sebastian Bach, eine Vertonung des Freudenanges Mariens, mit dem sie ihrer Kusine Elisabeth ihre Schwangerschaft mit Jesus verkündet. Ergänzt wird das Programm durch ein Konzert für Streichorchester des italienischen Barockkomponisten Arcangelo Corelli und besinnliche Texte. Zudem werden auch bekannte Adventslieder gespielt, in die das Publikum gerne mit einstimmen darf. So kann sich das Publikum einstimmen auf das Geschehen der Advents- und Weihnachtszeit. Die Solopartien übernimmt das bewährte „Steinfelder Solistenquartett“ mit Esther Mertel (Sopran), Franziska Schacht (Alt), Boris Pohlmann (Tenor) und Christopher Auer (Bass). Die Gesamtleitung liegt in

den Händen des Steinfelder Chorleiters Erik Arndt, der es immer wieder versteht, alle Akteure zu

Höchstleistungen anzuspornen. Um wenigstens einen Teil der entstehenden Kosten zu decken, wird

am Ende der Veranstaltung eine Türkollekte mit der Bitte um eine großzügige Spende gehalten.



# Adventskonzert in Scheven

Kirchenchor und Harfenistin Giedre Šiaulyte

Am 2. Adventssonntag, 7. Dezember, lädt der Kirchenchor Dottel-Scheven-Wallenthal herzlich zum traditionellen Adventskonzert um 16:30 Uhr in die Kirche St. Apollinaris in Scheven ein. Unter der Leitung von Kirchenmusiker Werner Harzheim trägt der Chor stimmungsvolle und besinnliche Kompositionen aus seinem breitgefächerten Repertoire vor: eine Mischung aus Adventsgesängen, bekannten deutschen und internationalen Weihnachtsliedern und modernen Chorsätzen. Auch dieses Jahr sind die Zuhörer wieder eingeladen, bei einigen bekannten Liedern mitzusingen. Der Hausorganist Christoph Schneider übernimmt die Begleitung an der Orgel und am E-Piano. Als besonderer musikalischer Leckerbissen konnte in diesem Jahr die aus Litauen stammende Harfenistin Giedre Šiaulyte gewonnen werden, die mit ihren zarten Harfenklängen die Zuhörer verzaubern wird. Šiaulyte musiziert regelmäßig mit bekannten Orchestern, z. B. der Deutschen Staatsphilharmonie, dem Sinfonieorchester Aachen sowie in vielen europäischen Konzertsälen, wie zum Beispiel in Oslo, Göteborg, Kopenhagen, in der Kölner Phil-



Foto: Giedre Šiaulyte

harmonie oder bei den Salzburger Festspielen. Auch in der Eifel ist sie bereits bekannt. Der Eintritt ist frei, Spenden zur Förderung der Chormusik sind willkommen. Maria Mattes / Werner Harzheim

## Aus der Arbeit der Parteien CDU Kall

### Frische Kräfte im Amt Ortsvorsteher-Wechsel in Sistig/Frohnrath und in Wahlen/Steinfeld/Gillenberg

Nach seiner Wahl zum neuen Ortsvorsteher von Sistig und Frohnrath löst Brian Linden (CDU) seinen Vorgänger Karl Vermöhlen (SPD) ab. Der 30 Jahre alte Sistiger kennt die Menschen in seiner Heimat gut und hat durch seine sympathische, offene Art einen guten Zugang zu ihnen. Ehrenamtlich aktiv ist Brian insbesondere in der Feuerwehr, im Karnevalsverein, im Jugendclub sowie nun auch als Ratsmitglied in der Fraktion der Kaller CDU. Am Volkstrauertag wird er als Ortsvorsteher seine erste Gedenkrede halten. Hart mit sich gerungen hat Ortsvorsteher Roman Hövel mit seiner Entscheidung, sein Amt als Ortsvorsteher für den Bezirk Wahlen, Steinfeld und Gillenberg abzugeben. Der Marketing-Manager hat

nach seiner Wahl 2020 versucht, viele Ideen bestmöglich umzusetzen. Darüber hinaus war er als stellv. Sachkundiger Bürger im Entwicklungsausschuss tätig. Wir bedauern seine Entscheidung und wünschen ihm alles Gute und viel Erfolg bei all seinen Aufgaben. Das Amt des neuen Ortsvorstehers für den Bereich Wahlen, Steinfeld und Gillenberg hat die CDU Kall nun vertrauensvoll in die Hände des Wahlener Ralf Klöckner (parteilos) gelegt. Als Vorsitzender der Dorfgemeinschaft Wahlen und Berufs-Feuerwehrmann bei der Bundeswehr ist er ein erfahrener Ortsvorsteher, der dieses Amt schon einmal innehatte. Wir danken Brian und Ralf für ihre Bereitschaft und wünschen ihnen viel Erfolg im neuen Amt.

Willi Frauenrath

## PRODUKTFOTOGRAFIE

**SIE HABEN DAS PRODUKT?  
WIR HABEN DAS KNOW-HOW!**

- hochwertige, professionelle Fotos die unsere Profis für Sie anfertigen
- wir setzen Ihre Produkte ins rechte Licht
- professionelle Bildbearbeitung
- individuelle Beratung
- hohe Qualitätskontrollen
- kurze Kommunikationswege um Ihre Wünsche umzusetzen

**WEITERE INFOS UNTER:**  
[www.rautenberg.media/film/produktfotos](http://www.rautenberg.media/film/produktfotos)

Ende: Aus der Arbeit der Parteien CDU Kall



# Ankauf Reinhardt

Antiquitäten & Haushaltswaren

## Kein Weg ist uns zu weit!

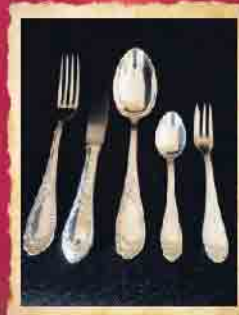
Kostenlose Haustermine im Umkreis von 100 km.

[www.auktionshaus-reinhardt.de](http://www.auktionshaus-reinhardt.de)



## Wir kaufen an:

- Barock, Jugendstil und Art Deco Möbel
- Meissen Porzellan
- Musikinstrumente  
(z.B. Geige, Gitarre, Akkordeon)
- Ölgemälde
- Münzen und Münzsammlungen
- Armbanduhren & Taschenuhren
- Porzellanfiguren (gerne Meissen)
- Militaria vom 1. + 2. Weltkrieg
- Modeschmuck vor 1990
- Nähmaschinen  
(bitte nur Singer, Phoenix und Pfaff)
- Silberbesteck 80er, 90er, 100er Auflage
- Kaiserzeit Krüge
- Briefmarken vor 1945
- Zinn (Teller, Krüge, Gläser u.s.w.)
- Alte Post- & Ansichtskarten  
(z.B. Feldpost)
- Antikes Spielzeug
- Kronleuchter  
(Kristall, Messing und Zinn)



**Inhaber: A. Reinhardt**

Termine nach Vereinbarung

**02246 - 957 42 50**

**oder 0179 90 38 124**

**Hauptstraße 127 • 53797 Lohmar**





## Bremskraft & Balance - wie Technik das Radfahren verändert hat

Wer heute auf ein modernes Fahrrad steigt, erlebt eine Sportart, die sich in den letzten zwei Jahrzehnten stärker verändert hat als in den 100 Jahren zuvor. Wo früher einfache Stahlrahmen, Felgenbremsen und analoge Tachometer dominierten, bestimmen heute Präzisionstechnik und High-End-Materialien das Fahrgefühl. Der Fortschritt zeigt sich in Geschwindigkeit und Komfort, hat das Radfahren aber auch sicherer gemacht. Besonders deutlich wird das an den Bremsen: Hydraulische Scheibenbremsen gehören inzwischen zum Standard, selbst bei Alltagsrädern. Sie reagieren feinfühlig, arbeiten bei Nässe zuverlässig und erfordern kaum Kraft. Gerade in bergigen Regionen mit steilen Abfahrten und wechselnden Wetterbedingungen macht diese

Technik den Unterschied. Auch beim Rahmenbau hat sich viel getan. Statt schwerer Stahlrohre kommen heute Aluminium, Carbon oder Titan zum Einsatz. Carbonrahmen gelten als Königsklasse: Sie sind leicht, verwindungssteif und gleichzeitig stoßdämpfend. Das verbessert nicht nur das Handling, sondern schon auch Rücken und Gelenke. Für viele Radsportler ist das spürbar - besonders bei längeren Strecken, wo jedes Gramm weniger und jede Vibration weniger zählt. Zugleich sind moderne Materialien widerstandsfähiger geworden und halten auch in holprigem Gelände stand. Elektronische Schaltsysteme, die den Gangwechsel automatisch an Steigung und Trittfrequenz anpassen, haben das Fahren komfortabler gemacht. Moderne Geome-

trien, breitere Reifen und gefederte Sattelstützen sorgen für mehr Stabilität, auch auf unebenen Wegen. Gravelbikes, die sich zwischen Rennrad und Mountainbike bewegen, sind ein Produkt dieses Fortschritts, denn sie vereinen Tempo mit Geländetauglichkeit. Technik verändert aber auch die Wahrnehmung des Fahrens selbst. Räder sind leiser geworden, Schaltvorgänge kaum spürbar, Bremsen reagieren sanft. Das

schaft ein kontrolliertes, sicheres und leichtes Fahrgefühl. Bei allem Fortschritt kommt eine wichtige Frage auf: Wie viel Technik braucht ein Rad? Manche Puristen schwören weiterhin auf klassische Stahlrahmen und mechanische Bremsen. Doch selbst sie profitieren indirekt von der Entwicklung, denn Innovationen aus dem Profibereich fließen oft nach und nach in die Serienproduktion ein.

## Wie das Fahrrad digital wird

Wer selbst Fahrrad fährt oder oft Radfahrern begegnet, sieht immer häufiger ein bestimmtes Bild: Das Smartphone ist fest am Lenker montiert, eine App zeigt die Route, der Puls wird automatisch gemessen. Radfahren wird digital - und mit jeder Saison etwas smarter.

Was früher vor allem ein analoges Erlebnis war, wird heute zunehmend von Technik unterstützt. Moderne Apps wie Komoot, Strava oder Bikemap helfen nicht nur bei der Navigation, sondern zeichnen auch jede Tour auf. Sie zeigen, wie viele Kilometer man gefahren ist, welche Steigungen man bewältigt hat und wie sich das eigene Leistungsniveau entwickelt. Viele nutzen die Daten, um ihre Fortschritte zu dokumentieren oder sich mit Freunden zu vergleichen. Besonders für Touren mit wechselnden Höhenprofilen ist das hilfreich: So lassen sich Strecken im Voraus planen und Pausen realistisch einteilen.

Doch Smart Cycling bedeutet heute weit mehr als nur GPS-Daten und Fitnessstatistiken. Immer mehr Räder selbst werden zu vernetzten Geräten. E-Bikes kommunizieren über Bluetooth mit dem Smartphone, zeigen Akkustand, Reichweite oder den gewählten Fahrmodus an. Einige Modelle lassen sich sogar per App sperren oder orten - ein wichtiger Fortschritt im Diebstahlschutz. Intelligente Schlösser wie „I Lock It“ oder „ABUS SmartX“ öffnen sich automatisch, wenn sich der Besitzer nähert, und schlagen Alarm, sobald jemand unerlaubt am Rad rüttelt. Besonders in Städten oder touristischen Regionen, wo vie-

le Räder dicht beieinanderstehen, bietet das zusätzliche Sicherheit. Auch die Beleuchtung ist längst digital geworden. Smarte Lampen passen sich automatisch an die Lichtverhältnisse an und schalten sich ein, sobald das Rad in Bewegung gerät. Systeme mit Bewegungssensor erkennen Bremsvorgänge und warnen den nachfolgenden Verkehr mit einem helleren Signal. Diese Technologie aus dem Automobilbereich ist inzwischen auch bei hochwertigen Fahrrädern Standard.

Sensoren am Rad können den Reifendruck überwachen oder Verschleiß an Kette und Bremsbelägen melden. Einige Hersteller experimentieren sogar mit selbstladenden E-Bike-Systemen, die den Akku über Solarmodule oder Rekuperation beim Bergabfahren unterstützen. Das Ziel ist klar: weniger Aufwand, mehr Effizienz - und vor allem mehr Sicherheit.

Für viele Freizeitfahrerinnen und -fahrer bietet Smart Cycling auch einen psychologischen Mehrwert. Wer seine Tourdaten auf dem Display sieht, fährt bewusster, achtet mehr auf Belastung und Erholung. Auch für ältere oder gesundheitlich eingeschränkte Menschen kann die Technik helfen, die eigene Fitness im Blick zu behalten und Touren besser zu dosieren.

Trotz aller digitalen Unterstützung bleibt eines unverändert: das Gefühl von Freiheit, wenn man durch die Landschaft fährt, den Wind spürt und einfach abschaltet. Smart Cycling soll dieses Erlebnis nicht ersetzen, sondern erweitern.

UNSERE AUSWAHL IST RIESIG!

FAHRRÄDER - ZUBEHÖR - ERSATZTEILE - SERVICE

**Wir überzeugen mit starken Marken und kompetenter Beratung!**

Fahrräder

Zubehör

Ersatzteile

Service

Fahrradleasing mit allen Leasinggesellschaften!

Kraft Rad GmbH

Roitzheimer Str. 113  
53879 Euskirchen  
Tel.: 02251/2758

Ernst-Heinrich-Geist-Str.7  
50226 Frechen  
Tel.: 02234/911930

**Öffnungszeiten:** Mo. bis Fr. 10-19 Uhr | Sa. 10-17 Uhr  
[www.zweirad-kraft.de](http://www.zweirad-kraft.de)



## Was der Körper beim Radfahren wirklich braucht

Ein sonniger Tag am Wochenende ruft nach längeren Radtouren: Die ersten Kilometer rollen leicht, die Landschaft zieht vorbei, und der Fahrtwind kühlt angenehm. Nach einer Stunde spürt man plötzlich, dass die Beine schwerer werden, die Konzentration nachlässt und der Magen leise knurrt.

Spätestens jetzt wird klar - wer mit dem Rad unterwegs ist, braucht nicht nur Kondition, sondern auch die richtige Energie zum richtigen Zeitpunkt.

Radfahren zählt zu den ausdauerndsten Sportarten überhaupt. Selbst wer in gemächlichem Tempo fährt, verbrennt schnell mehrere Hundert Kalorien pro Stunde. Der Körper braucht Treibstoff - und zwar im richtigen Verhältnis aus Kohlenhydraten, Eiweiß, Fett und ausreichend Flüssigkeit. Wer zu wenig trinkt oder sich falsch ernährt, riskiert Krämpfe oder Kreislaufprobleme. Das gilt nicht nur für Profis, sondern ebenso für Freizeitfahrerinnen und -fahrer, die an Wochenenden längere Touren zum Beispiel durch die Eifel oder ins Bergische planen.

Die wichtigste Grundlage ist eine ausgewogene Basisernährung. Vollkornprodukte, frisches Obst, Gemüse und Hülsenfrüchte liefern komplexe Kohlenhydrate, die den Körper gleichmäßig mit Energie versorgen. Besonders wertvoll sind sie, weil sie nicht sofort in Zucker umgewandelt werden, sondern die Muskeln über einen längeren Zeitraum „füttern“. Eiweiß unterstützt Muskeln und Regeneration. Wer regelmäßig fährt, profitiert von magerem Fleisch, Fisch, Eiern oder pflanzlichen Alternativen wie Linsen und Tofu. Fett wird dagegen häufig unterschätzt: Hochwertige Pflanzenöle oder Nüsse liefern essenzielle Fettsäuren, die der Körper zur Energiegewinnung ebenfalls nutzt.

Kurz vor einer Tour sollte der Fokus auf leicht verdaulichen Lebensmitteln liegen. Ein Müsli mit Banane, etwas Joghurt oder ein belegtes Vollkornbrot mit Honig liefern schnelle, stabile Energie. Wer mit vollem Magen losfährt, riskiert, dass die Verdauung zu viel Energie bindet, die dann in den Beinen fehlt. Auch während

der Fahrt gilt: Kleine Portionen helfen mehr als große Pausenmahlzeiten. Bananen, Trockenfrüchte oder Riegel sind gute Begleiter, weil sie Kohlenhydrate und Mineralstoffe liefern, ohne den Magen zu belasten.

Ebenso wichtig wie das Essen ist das Trinken. Schon ein leichter Flüssigkeitsmangel senkt die Leistungsfähigkeit deutlich. Wer Durst spürt, hat oft schon zu spät reagiert. Pro Stunde sollte - je nach Temperatur und Belastung - rund ein halber, bis ein Liter Flüssigkeit aufgenommen werden. Leitungswasser reicht für gemütliche Touren völlig aus.

Bei sportlicher Belastung sind isotonische Getränke sinnvoll, besonders Natrium, Magnesium und Kalium halten Muskeln und Kreislauf stabil.

Nach der Tour braucht der Körper Zeit zur Regeneration - und

neue Energie. Innerhalb der ersten Stunde nach dem Radfahren kann er Nährstoffe besonders effizient aufnehmen. Ein Glas

Milch, ein Stück Obst oder eine kleine Mahlzeit mit Reis und Gemüse helfen, die Speicher schnell wieder zu füllen.



**projekt.bike**  
INKLUSIV

Auf der Heide 25  
53947 Zingsheim  
Tel. 02486 1000  
[www.projekt.bike](http://www.projekt.bike)

BIKEFITTING

ERGONOMIE-  
BERATUNG

BODYSKAN

VERKAUF, SERVICE, ZUBEHÖR, BIKE-LEASING, NOX CYCLES TESTCENTER





## Familienausflug zu den Sternen

Wanderung mit unserem Geologen Alexander Mauel zum Sternblick am Matronenheiligtum „Görresburg“ im Archäologischen Landschaftspark.

Hier bei uns in der Eifel ist die Lichtverschmutzung noch sehr gering, so dass ihr hier in klaren Nächten einen wunderschönen vollen Sternenhimmel sehen könnt. Gemeinsam mit unserem Geologen wandert ihr vom Naturzentrum Eifel zur Görresburg, in deren Nähe sich der neue Sternblick befindet und dabei erklärt er euch den Nachthimmel.

**Termin: 22. November, 18:30 Uhr, Dauer circa zweieinhalb Stunden**

Treffpunkt: Naturzentrum Eifel, Urftstraße 2-4, 53947 Nettersheim  
Anmeldung bis 15. November 2025 erforderlich: Telefon (02486) 78-412 oder per E-Mail an [b.wies@nettersheim.de](mailto:b.wies@nettersheim.de)  
Kosten: 5 Euro pro Person

Mitbringen: Wetterfeste Kleidung, feste Schuhe, falls vorhanden Fernglas

**Ganz neu: Seniorenkino Nettersheim**

**Besonderes Kino mit ausgesuchten Filmen in unserem gemütlichen Kommunalkino Kino 42 in Nettersheim.**

Einmal monatlich (außer in den Sommerferien) bieten wir Seniorinnen und Senioren die Möglichkeit, sich in unserem Kino 42 zu treffen, einen schönen Film zu schauen, und anschließend den Nachmittag bei einer Tasse Kaffee und einem Stück Kuchen in unserem Literaturhaus Nettersheim (fußläufig eine Minute vom Kino entfernt) ausklingen zu lassen, hierbei Kontakte zu knüpfen, wieder aufleben zu lassen, einfach in Gesellschaft zu sein und zu klönen. André Schweers, der viele Kurse des Familienzentrums

leitet, wird Sie durch den Nachmittag führen.

**Termin: 18. Dezember, 14 Uhr: „Die einfachen Dinge“**

„Vor träumerischer Bergkulisse erzählt DIE EINFACHEN DINGE von einer besonderen Freundschaft, der heilenden Wirkung sommerlicher Landluft und dem Glück, das abseits vom dicht vernetzten Großstadtleben zu finden ist - eben in den einfachen Dingen.“  
([www.neuevisionen.de](http://www.neuevisionen.de))

Dank des GiroCents-Spendenprogramms der Kreissparkasse Euskirchen können wir das Programm vergünstigt anbieten.

Ort: Kino 42, Steinfelder Straße 8, 53947 Nettersheim

Kosten: 5 Euro Kino, 3,50 Euro ein Stück Kuchen, Kaffee und Kaltgetränke extra

Anmeldung erforderlich: Telefon 02486/78-412 oder per E-Mail an [b.wies@nettersheim.de](mailto:b.wies@nettersheim.de)



## Verkauf ehem. Pfarrhaus Dahlem

Das ehemalige Pfarrhaus Dahlem, Trierer Str. 22, 53949 Dahlem mit einer Grundstücksfläche von ca. 2.000 qm und einer Wohnfläche von rd. 221 qm, wird zum Verkauf angeboten.

Bei dem ehem. Pfarrhaus handelt es sich um einen zweigeschossigen, voll unterkellerten Gebäudekomplex, mit ausgebautem Dachgeschoss. Im Jahre 2010 fand eine Modernisierung des Gebäudes statt.

Kellergeschoss: 79,0 qm  
Erdgeschoss: 95,4 qm  
Obergeschoss: 91,3 qm  
Dachgeschoss: 47,2 qm (Wohnfläche) zzgl. 22 qm Speicher

Beheizt durch eine Zentralheizung-Energieträger Gas.

**Der Verkauf ist freibleibend gegen Abgabe eines Gebotes bis zum 30.12.2025:**

[Kerstin.bierth@gdg-blankenheim-dahlem.de](mailto:Kerstin.bierth@gdg-blankenheim-dahlem.de)

**Möglichkeit zur Besichtigung nach telefonischer Vereinbarung:**

02449-951455

Der Kirchenvorstand St. Hieronymus Dahlem

A handwritten signature in blue ink, which appears to read "Andreas Züll".

Pfarrer Andreas Züll (1. Vorsitzender des Kirchenvorstandes)





## Schimmel keine Chance geben

Gerade in der kalten Jahreszeit steigt das Risiko für Schimmel in Wohnungen und Häusern. Neben unzureichendem Wärmeschutz ist Feuchtigkeit in Innenräumen der häufigste Grund für Schimmelbildung - und die lässt sich vermeiden. „Schimmelbefall ist nicht nur ein

optisches Problem, sondern er kann auch die Gesundheit schädigen. Umso wichtiger ist es, durch richtiges Heizen und Lüften vorzubeugen“, sagt Brigitte Becker, Leiterin der Beratungsstelle der Verbraucherzentrale NRW in Bergisch Gladbach. Worauf dabei zu achten

ist, hat die Verbraucherzentrale NRW in sechs Tipps zusammengestellt.

### Richtiges Lüften ist das A und O

Mehrmals täglich stoßlüften - das ist die effektivste Maßnahme gegen Schimmel. Statt Fenster stundenlang zu kippen, sollte mehrmals am Tag für fünf bis zehn Minuten quer- oder stoßgelüftet werden. So kann feuchte Luft entweichen und trockene Luft nachströmen. Besonders nach dem Aufstehen, nach dem Duschen, Kochen oder Wäschetrocknen ist frische Luft wichtig, um die Luftfeuchtigkeit zu regulieren.

### Luftfeuchtigkeit im Blick behalten

Idealerweise liegt die Luftfeuchtigkeit in Wohnräumen zwischen 40 und 60 Prozent. Bei alten und gedämmten Häusern sollte sie eher am unteren Rand des Bereichs liegen. Dies sollte mit einem Hygrometer regelmäßig kontrolliert werden. Wird dieser Wert regelmäßig überschritten, droht Schimmelbildung an kalten Wandflächen. In diesem Fall helfen gezielte Maßnahmen wie häufigeres Lüften oder stärkeres Heizen. In Ausnahmefällen könnte mit einem Luftentfeuchter nachgeholfen werden. Dies benötigt jedoch Strom und ist teuer.

### Richtig heizen - auch in wenig genutzten Räumen

In unbeheizten oder nur selten genutzten Räumen kann sich schnell Feuchtigkeit ansammeln, die dann an kalten Wänden kondensiert. Daher sollte auch im Schlafzimmer, Flur oder Abstellzimmer eine Grundwärme von etwa 16 bis 18 Grad Celsius gehalten werden. In Wohn- und Arbeitsräumen liegt die ideale Temperatur zwischen 20 und 22 Grad Celsius. Auch wer tagsüber oder am Wochenende nicht zuhause ist, sollte die Wohnung nicht unter 16 Grad abkühlen lassen. Türen zu weniger beheizten Räumen sollten zwischen den Lüftungsvorgängen unbedingt geschlossen werden.

### Keine großen Möbel an Außenwänden

Größere Möbelstücke wie Schränke und Sofas sollten möglichst nicht an kalten Außenwänden stehen, da sich dahinter Feuchtigkeit stauen kann. Generell sollten Möbel so aufgestellt werden, dass Luft um sie herum zirkulieren kann und so Feuchtigkeitsschäden vermieden werden.

### Feuchtigkeitsquellen im Haushalt minimieren

Wäsche in der Wohnung zu trocknen oder viele Zimmerpflanzen zu haben, erhöht die Luftfeuchtigkeit spürbar. Auch das Kochen ohne Deckel, eine fehlende Abzugshaube oder dauernd geschlossene Vorhänge können das Raumklima negativ beeinflussen. Wer Schimmel vorbeugen möchte, sollte sich dieser versteckten Feuchtigkeitsquellen bewusst sein und gegebenenfalls gegensteuern - etwa durch Wäschetrockner mit Kondensfunktion oder den gezielten Einsatz von Lüftungstechnik.

### Bausubstanz regelmäßig kontrollieren

Undichte Dächer und feuchte Kellerwände können Schimmelbildung begünstigen - oft, ohne dass Verbraucher:innen dies sofort bemerken. Daher lohnt sich ein regelmäßiger Blick auf mögliche Schwachstellen im Gebäude. Wer bei ersten Anzeichen wie grauer Färbung in Raumecken, an der Grenze zur Decke, feuchten Stellen oder modrigem Geruch frühzeitig reagiert, kann größere Schäden und teure Sanierungen vermeiden. Bei Anzeichen von Schimmel muss im Rahmen der Mitwirkungspflicht umgehend der Vermieter informiert werden.

Weiterführende Informationen: Tipps und Wissenswertes zu Schimmel: [www.verbraucherzentrale.nrw/node/6794](http://www.verbraucherzentrale.nrw/node/6794)

Verbraucherzentrale NRW e. V.



**Finke Feuer**  
Kachelofenbau GmbH

Krefelder Straße 33  
53909 Zülpich  
Telefon: 02252 / 41 62  
Telefax: 02252 / 83 46 48  
E-Mail: [mail@finke-feuer.de](mailto:mail@finke-feuer.de)  
Internet: [www.finke-feuer.de](http://www.finke-feuer.de)

**Wir planen und bauen für Sie:**  
Individuell gestaltete Kachelöfen und Kamine,  
Kamin- und Pelletöfen, auch mit Wassertechnik  
Schornsteinsysteme



Holzbau-Zimmerer  
Hilgers & Partner  
GmbH & Co KG

**Hilgers & Partner GmbH & Co KG der Weg zu Ihrem Eigenheim**  
Trierer Str. 5-9, Schleiden (02445) 852450 [www.holzbau-hilgers.de](http://www.holzbau-hilgers.de)



**FISCHER**  **TREPPENLIFTE**  
UND SENIORENPRODUKTE

## Treppenlifte & Aufzüge

ab **3.400 €**

- Kompetente Beratung
- Fachgerechte Montage
- Deutschlandweiter Service

- ▶ Treppenlifte neu & gebraucht
- ▶ Plattformlifte
- ▶ Senkrechtaufzüge (vereinfacht)



**Tel. 02443 - 90 27 830**  
**[www.fischer-treppenlifte.de](http://www.fischer-treppenlifte.de)**

**Fertiggarage, Carport, Gerätehaus, Heimsauna**  
**Garagentore mit Einbau Katalog gratis ☎ 02403 87480**

Am Johannesbusch 3, 53945 Blankenheim + Talstr. 60-68, 52249 Eschweiler  
Besuchen Sie unsere großen Ausstellungen! (Sauna nur in Eschweiler)

graafen

**Beratung - Lieferung - Service + Montage vom Fachbetrieb - Besuchen Sie die Ausstellungen!**



## Pflegetipp für Herbst und Winter: So blüht die Anthurie auf

Anthurien haben als Zimmerpflanzen keine Blühsaison. Sie zeigen ihre Hochblätter bei guter Pflege und richtigem Standort mehrere Monate lang und entwickeln immer wieder neue. Doch gerade während der Winterzeit bilden sie häufig weniger Hochblätter oder legen gar eine Blühpause ein. Der Grund: Lichtmangel und zu niedrige Temperaturen!

Menschen, die mit den schönen Gewächsen farbige Highlights in die Wohnung bringen möchten, rät die Stichting Promotie Anthurium, eine Stiftung niederländischer Züchter und Gärtner von Anthuriengärtnern, besonders auf diese beiden Faktoren zu achten. Das bedeutet: Um ihnen ausreichend Licht zukommen zu lassen, empfehlen sich Regale, Tische oder Sideboards in Nähe eines Ost- oder West-Fensters - aber ausschließlich in geheizten Räumen (mit Minimum 16 Grad Celsius - 18 bis 25 Grad Celsius wäre perfekt).

Zugluft sowie ein direkter Platz auf der kalten Fensterbank sollte besser vermieden werden, ebenso zu große Nähe zu einem Heizkörper. Denn trockene Luft vertragen die Gewächse ebenso wenig wie wir Menschen. Hier hilft ein feiner Sprühnebel aus zimmerwarmem, kalkfreiem Wasser, den man den Exotinnen hin und wieder gönnt. Wer nun noch ab und an mit einem Tuch die Blätter der Anthurien von Staub befreit und ihnen einmal pro Woche etwas Wasser gibt, schafft eine optimale Umgebung für ein blütenstarkes Jahresende. Weitere Informationen rund um die Anthurienpflege sowie Deko-Tipps gibt es auf [www.anthuriuminfo.com](http://www.anthuriuminfo.com). GPP



Foto: anthuriuminfo



Ausreichend Licht und im Idealfall 18 bis 25 Grad Celsius, dann fühlen sich die Anthurien im Topf rundum wohl. Foto: anthuriuminfo

**konrad**

*herrliche  
Markisen*

Sebastianusstr. 4-6 · Euskirchen  
Tel. 0 22 51 / 94 11-0  
[www.konrad-net.de](http://www.konrad-net.de)

**Erstklassige  
FENSTER**  
*in Holz und Kunststoff*

**ZU SUPER  
GÜNSTIGEN  
PREISEN**

sowie Haustüren & Wintergärten

[www.HM-Eifelfenster.de](http://www.HM-Eifelfenster.de)  
Tel. 0 65 97 - 900 841

**HÖRMANN**  
Tore • Türen • Zargen • Antriebe

**Automatik-Sektionaltore**

**ab 2.200 €**  
inklusive Montage

**Aktionsgröße:**  
2.500 x 2.000 mm  
2.500 x 2.125 mm  
2.370 x 2.000 mm  
2.370 x 2.125 mm

Hörmann Automatik-Garagen-Sektionaltor in 7 Aktionsfarben, M-Sicke, Oberfläche Woodgrain und Elektroantrieb inkl. ein Handsender. Weitere Oberflächen in L-Sicke, 7 Aktionsfarben und weiteres Zubehör ist ebenfalls zu attraktiven Preisen erhältlich.

**Voss+sohn**  
FACHGROSSHANDEL  
VIEL MEHR ALS ROLLADEN UND MARKISEN

Voss & Sohn GmbH & Co. KG • Industriestraße 79 • 50389 Wesseling • [info@voss-sohn.de](mailto:info@voss-sohn.de) • Tel. 02232 51499 • 02203 9285549

# Ausflug ins Europaparlament nach Brüssel

Der Ortsverband Schleiden folgte der Einladung von Sabine Verheyen, MdEP

Am 5. November fand der Besuch des THW Ortsverbands Schleiden beim Europäischen Parlament in Brüssel statt. Frau Sabine Verheyen, Mitglied und inzwischen Erste Vizepräsidentin des Europäischen Parlaments aus Aachen, hatte dazu schon vor Jahren eingeladen, aber erst jetzt war ein passender Termin gefunden. Unter den teilnehmenden THWlern waren erfreulicherweise sieben Junghelfer, also Jugendliche, die von ihren Schulen hierfür freigestellt wurden. Die Größe der Gesamtanlage „Europäisches Parlament“ wurde der THW-Delegation aus der Eifel gleich zu Anfang klar: als nämlich auf der Suche nach der ersten Station des Besuchs, dem Haus der Europäischen Geschichte, erst nach dem Weg gefragt und schließlich noch ein „Aufklärungstrupp“ ausgesandt werden musste. Selbstverständlich führte die Aufklärung zum Erfolg. Der Besuch dieses Museums, das auf sechs Stockwerken durch die europäische Geschichte führt, ist kostenfrei und dank Tablets, die audio-visuell durch die Ausstellung leiten, selbstständig durchführbar. Anschließend stand der nächst Programmpunkt an: eine Assistentin von Frau Verheyen nahm alle in Empfang und nach erfolgter Registrierung unter Vorlage von gültigen Ausweisdokumenten wurde

der Plenarsaal des Europäischen Parlaments besucht. Hier und anschließend in deutlich ruhigerem Umfeld erfuhren die Teilnehmer viel Interessantes über den Ablauf einer Plenarsitzung und die Arbeit der EU-Parlamentarier. Etwas später stieß dann Frau Sabine Verheyen dazu für ein Gespräch, für das sie sich sehr viel Zeit nahm. In dieser interessanten und nach erstem vorsichtigen Abtasten sehr offenen Gesprächsrunde fand ein echter Austausch statt. Nachdem Frau Verheyen wegen eines Anschlusstermins gegangen war, wurden noch ein paar Fotos gemacht und danach stand dann auch schon die gemeinsame Heimfahrt per Bus statt.



Foto: Ronja Kreft (THW Landesverband NRW)

Alles in allem war das ein sowohl kameradschaftlicher als auch sehr interessanter Ausflug für das THW Schleiden. Melanie Hilkemeier (Ortsverband Schleiden)



Foto: European Parliament 2025

## frosty vibes - das GfW Winter Opening

Am 1. Dezember, dem meteorologischen Winteranfang, lädt die GfW Schleiden erstmals zu „frosty vibes - das Winter Opening der GfW Schleiden“ auf den Platz vor dem Alten Rathaus in Schleiden ein. frosty vibes ist ein Moment der Begegnung: Nachbarn, Partner, Gäste und Bürger:innen kommen zusammen und blicken genussreich und gemeinsam auf die kommende Saison. Für ein stimmungsvolles Ambiente sorgen Live-Musik, Glühwein, Punsch und kleine Häppchen. Der Platz vor dem Alten Rathaus wird in eine

warme Winterstimmung getaucht - klein, fein und herzlich. Unter dem Motto „Genuss und Gespräche in guter Gesellschaft“ gestaltet die GfW Schleiden diesen Abend und schafft so eine persönliche, offene Atmosphäre. Im Mittelpunkt stehen Gemeinschaft, Gastfreundschaft und der feierliche Winterauftakt. Für das passende kulinarische Angebot sorgen zwei junge Gastronomiebetriebe in Schleiden. Phaedra Fang vom NichiNichi Café bietet mit asiatischer Küche feine Geschmackserlebnisse, während das Team um Melih Aydogdu vom

Restaurant Il Mattone im Schloss Schleiden die Gäste mit mediterranen Gerichten verwöhnt. Musikalisch wird der Abend von The Meadow Connection begleitet - einem Trio, das mit einem abwechslungsreichen Mix aus Pop, Jazz und Soul für besondere Stimmung sorgt. Bestehend aus Esad Bikic (Gesang), Daniel Koegele (Piano) und Frank Wiesen (Bass und Trompete) bringen die drei Musiker über 20 Jahre Freundschaft und gemeinsame Bühnenerfahrung mit - eine musikalische Verbindung, die sie einzigartig macht.

„Mit dem WinterOpening möchten wir als Team der GfW gemeinsam einen stimmungsvollen Abend gestalten. Wir freuen uns auf Begegnungen, möchten Danke sagen für die Unterstützung im vergangenen Jahr und nehmen Anregungen für die kommende Saison gerne auf“, so die Geschäftsführerin der GfW Schleiden, Bianka Renn.

### Veranstaltungsdaten:

- Datum: Montag, 1. Dezember
- Zeit: 17 bis 21 Uhr
- Ort: Platz vor dem Alten Rathaus, Schleiden
- Eintritt: frei



# Soziale Aculeaten

## Veranstaltung zu staatenbildenden Insekten

Schleiden-Vogelsang: Am Samstag, 29. November, lädt der Arbeitskreis des Naturschutz-Bildungshauses Eifel-Ardenne-Region zu einer Veranstaltung mit dem Thema „Soziale Aculeaten“ ein. Dabei handelt es sich nicht um einen esoterischen Geheimbund, sondern um den Fachbegriff für staatenbildende Stechimmen wie zum Beispiel Hummeln, Wespen oder Ameisen. Die komplexen Gesellschaften dieser Insekten gehören zu den beeindruckendsten Wundern der Natur, die sich im Verlauf von Jahrmillionen nach dem Erfolgsrezept aus Arbeitsteilung, Koordination und Kooperation entwickelt haben. Die Überlebensstrategien dieser Insektengruppe sind variantenreich: effizientes Ressourcenmanagement, aber auch ausgeklügelte Angriffs- und Verteidigungsstrategien bis hin

zur Versklavung fremder Völker gehören zu ihrem Repertoire. Zudem leben auch andere Tiere von und in diesen Insektenstaaten: die harmlosesten sind noch die Abfallverwerter, doch auch Betrüger und Killer sind hier unterwegs. Zu letzteren gehören zum Beispiel schlichte Schmetterlinge oder unbewehrte Käfer und Fliegen. Mit welchen Methoden diese es schaffen, in einem wehrhaften Wespen- oder Ameisenstaat zu überleben und sich sogar dort erfolgreich fortzupflanzen, gehört zu den verblüffenden und faszinierenden Phänomenen dieses besonderen Kosmos.

**Arbeitskreis „Pflanzen und Tiere“:**  
**Soziale Aculeaten**  
**Termin:** Samstag, 29. November  
**Uhrzeit:** 14 bis 17:30 Uhr  
**Ort:** Naturschutz-Bildungshaus Eifel-Ardenne-Region, Vogel-sang 90, 53937 Schleiden-Vogel-



Imposantes staatenbildendes Insekt - die Europäische Hornisse (Vespa crabro). Foto: Maria A. Pfeifer

sang, Osteingang  
**Kosten:** für Erstbesucher kostenfrei  
**Referentin:** Dipl.-Biol. Maria A. Pfeifer

**Anmeldung:**  
anfrage@nabear.de  
**Weitere Informationen:**  
nabear.de

# Mitspieler für Spieletreff gesucht

## Caritas Eifel lädt zum offenen Spieletreff in Schleiden ein

Der Caritasverband für die Region Eifel bietet in Schleiden einen offenen Spieletreff für alle interessierten Menschen an. Eingeladen sind Personen jeden Alters und jeder Herkunft, die Freude an Karten- oder Brettspielen haben und gerne einen gemütlichen Nachmittag in freundlicher Gesellschaft verbringen möchten. Beliebt sind Spiele wie Canasta, Rommé, Skat, Mensch-ärgerst-du-nicht, Würfelspiele, Skip-Bo und viele weitere Klassiker. Teilnehmende können gerne eigene Spiele mitbringen oder neue Vorschläge einbringen. Auch wer ein Spiel erst kennenlernen oder wiederentdecken möchte, findet eine geduldige Runde und eine entspannte Atmosphäre.

Der Spieletreff findet jeden **Dienstag von 14 bis 17:30 Uhr** im **Caritas-Haus Schleiden, Gemünder Straße 40**, statt.

Er steht sowohl regelmäßigen als auch gelegentlichen Besucher/innen offen. Eine Anmel-

dung ist nicht erforderlich. Wer Fragen hat, kann sich gerne an Dorothea Gehlen, Gemeindeso-

zialarbeit, unter 02445 8507-270 oder d.gehlen@caritas-eifel.de wenden.



Foto: Arndt Krömer

# Jeck in der Römerstadt

## Sessionseröffnung in Zülpich

Die Prinzengarde Zülpich 1910 e.V. lud ein zur großen Sessionseröffnung. Zum 42. Mal eröffnete die Prinzengarde Zülpich die Session in der Römerstadt. Endlich ist es wieder soweit, die fünfte Jahreszeit ist offiziell eingeläutet. Die Prinzengarde Zülpich feierte mit allen Jecken am 9. November ab 11.11 Uhr in die Session 2025/2026. Wie auch bereits in den letzten Jahren fand die Veranstaltung im Rathausinnenhof statt. Bei freiem Eintritt hatten alle Närrinnen und Narren die Möglichkeit, den Start der närrischen Jahreszeit gebührend zu feiern. Früh da sein, war also erste Jecken-Pflicht. Was mit einer kleinen Veranstaltung 1984 begann, ist bis heute aus dem karnevalistischen Kalender der Stadt nicht mehr wegzudenken. Zuerst feierte man auf dem Marktplatz, später auf dem Josef-Peiffer-Platz, im Rathausinnenhof und wieder vor dem Rathaus, zwischen Rathaus und Marktplatz, dem Gardeplatz am Münstertor, bis man zum heutigen Veranstaltungsort, dem Innenhof des Rathauses zurückfand. Hier hat die Prinzengarde mit dem Zülpicher Rathaus, welches für einen herrlichen Rahmen sorgt, einen wunderschönen Veranstaltungsort gefunden. Das Programm der Sessionseröffnung war bunt wie die Kostüme der zahlreichen Besucher. Den ganzen Tag über erwartete die Zülpich



So war die Sessionseröffnung in Zülpich

cher Jecken Darbietungen der vier Traditions corps samt erstmalig des ersten Zülpicher Damenkarnevalsvereins der „Tolbiacums Töchter“. Erster Höhepunkt ist der Einzug des zu dem Zeitpunkt noch designierten Zülpicher Prinzen gewesen. Prinz Tobias I. (Esser) ist Repräsentant des närrischen Volks während der Session 2025/2026 und stattete der Sessionseröffnung selbstverständlich einen Besuch ab. Nach den Worten vom Narrenoberhaupt sowie Bürgermeister Ulf Hürtgen, zeigt sich traditionell die Prinzengarde auf der Bühne. Die Gäste erwartete das

Corps der Prinzengarde Zülpich 1910 e.V. sowie der Auftritt der Kinder und Jugendtanzgruppe. Pünktlich um 11.11 Uhr kam auch die Sonne heraus und der blaue Himmel strahlte - Petrus muss ein Zölleche sein. Damit keine Langeweile aufkommt, wurde die Veranstaltung durch ein Rahmenprogramm begleitet. Neben der „Zölleche Öllege 1879 e.V.“ und den „Tolbiacums Töchter“ die beim Einzug dabei waren, heizten die „Hovener Jungkarnevalisten Zülpich 1963 e.V.“ sowie die „Blauen Funken Zülpich 1972 e.V.“ dem närrischen Volk ein. Mit ihren Darbie-

tungen sorgten sie für mächtig Stimmung auf der Bühne. Musikalisch kam aus Köln die Band „Domstadtbande“ nach Zülpich. Mit ihren Stimmungshits und dem diesjährigen Sessionstitel „Zeppelin“ heizte die Band die Gäste an. Den ganzen Tag über sorgte Manfred Krombach für die richtige musikalische Untermauerung der Veranstaltung. Mit heißen Würstchen, Fritten, zünftiger Erbsensuppe sowie kalten und warmen Getränken war für das leibliche Wohl der Jecken bestens gesorgt. Nun erklingt ab sofort über die Stadtmauern hinaus: „Zölleche alaaf“. FH



Präsident Horst Wachendorf (Mitte.), Thorsten Zielke (Mitte) und Simon Deuster (r.) begrüßten zahlreiche Besucher zur diesjährigen Sessionseröffnung in Zülpich



Musikalisch kam aus Köln die Band „Domstadtbande“ nach Zülpich. Mit ihren Stimmungshits und dem diesjährigen Sessionstitel „Zeppelin“ heizte die Band die Gäste an



# Dreigestirn Alaaf!

Trifolium wurde in Mülheim-Wichterich festlich proklamiert

Am Samstag, 15. November, wurde in Mülheim-Wichterich ein Dreigestirn proklamiert. Dies nahm kein Geringerer als Bürgermeister Ulf Hürtgen vor. Von der Schnapsidee zur Herzenssache - das Dreigestirn wird Wirklichkeit! Was einst bei der legendären Afterzoch-Party aus einer Bierlaune geboren wurde, ist heute wahr: Prinz Daniel I. (Schwellnuss), Bauer Björn (Dreesbach) und Jungfrau Rosi (Widdau) sind das Dreigestirn der KG Löstige Rut- und Bleibächer Mülheim-Wichterich in Session 2025/2026! Und das ausgerechnet im Jubiläumsjahr, in dem die KG ihr 100-jähriges Bestehen feiert. Daniel, der Prinz, trägt mit Stolz die Prinzenkappe seines Opas - ein echtes Erbstück aus der Session 1981/1982 in Mülheim Wichterich. Björn, als Sohn aus der Landwirtschaft, schlüpft ins Ornat des Bauern. Nach über 25 Jahren aktiv in der Prinzengarde Zülpich 1910 e.V. heißt es nun: Uniform an den Nagel hängen und Tschako (Bauernhut) auf. Rudi, die Jungfrau, hat sein Sternzeichen früher lieber verschwiegen. Heute aber trägt er es mit Stolz - als funkelnder Teil des Mülheim-Wichtericher Dreigestirns! Unter dem Motto: Leev Lück, et weed en Schiffstour jemaht, denn für üch Jecke stonn mir parat. Prinz, Bauer und Jungfrau sin mir drei, un ihr seid all met dobei. Op dem Ruut un Bleibach rudern mir, em jecke Böötte, och mit dir. Die ganze Session erop un eraf, mit mächtig Spaß un vill Alaaf. Die Schiffstour durch d'r Karneval, verjessen mir op kein Fall. Mir



Dreigestirn Alaaf! Das Trifolium wurde in Mülheim-Wichterich festlich proklamiert

sitzen mit üch in enem Boot, un roofe zesamme: jeck un joot! Regieren die drei bis Aschermittwoch die Jecken. Die Schützenhalle in Wichterich zur Proklamation war mit 450 Gästen „brechend“ voll. Viele Abordnungen der Zülpicher Karnevalsvereine waren vertreten. Die Prinzengarde Zülpich 1910 e.V. hat einen Auftritt gemacht, dieser Auftritt war das Geschenk an das Dreigestirn. Es herrschte den ganzen Abend eine gute Stimmung, das bestimmt wurden von einem tollen Programm. Es traten das „Husaren Tanzcorps Mülheim Wichterich e.V.“, die „Ruutbach Fanfare“, „Et Kappellchen“ sowie die „Kelz Boys“ auf. FH



## Familien ANZEIGENSHP

Wir trauen uns  
am 18.03.2026 in Bonn  
um 15.00 Uhr  
in der Paulus Kirche  
**NICOLETTE RUFUS**  
Der Polsterer und die Schneiderin  
F 102-06  
90 x 50 mm  
ab 17,23\*

HALLO MAMA  
Wir freuen uns sehr über die  
Geburt unserer Zwillinge  
**Benjamin & Alena**  
GEBURT 12.11.2025  
11:35 Uhr  
2.772 g  
46 cm  
K03\_15  
43 x 30 mm  
ab 17,00\*

DANKSAGUN  
Für die wohlwollenden Beweise der  
Anteilnahme beim Tode meines  
geliebten Vaters unseres guten  
Schwiegervaters und Großvaters  
**Michael Musterfeld**  
TD 12-12  
90 x 90 mm  
ab 102,96\*

WOHNUNG!  
Moderne Mehrzweck-Wohnung,  
3 Z., 125 qm, 2-Personenpark, Fuß-  
bodenheizung, großer Balkon, Sü-  
dseite, komplett möbliert, Gas-  
heizung, 2 WCs, 2 Bäder, 2  
Küchen, 2 Terrassen  
Für 8-10 Personen  
Tel. 0228 1234567

**Online Familien-Anzeigen:  
für alles was wirklich zählt!**  
**shop.rautenberg.media**

\*inkl. MwSt., Preis variiert nach Auflage der Zeitung.



# Mädchensitzung in Zülpich

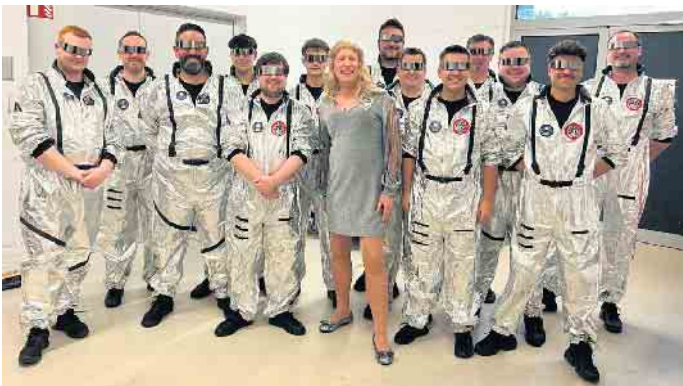
Das weibliche Geschlecht hat die Römerstadt wieder gerockt

Unter dem Motto Lokalkolorit neben Spitzenkräften versammelten sich die Närrinnen am 8. November zu einem viereinhalbstündigen bunten karnevalistischen Programm mit zahlreichen Höhepunkten. Auch wenn die römerstädtischen Närrinnen das Lokalkolorit lieben, sind seit vielen Jahren auch Spitzenkräfte des rheinischen Karnevals gern gesehene Gäste im örtlichen Forum. „Wir sind glücklich, dass wir wieder zahlreiche hervorragende Kräfte von außerhalb verpflichten konnten“, sagte Sitzungspräsidentin Petra Rundholz, die, unterstützt durch ihre Mitkolleginnen (allesamt als kreative und pinkfarbene Flamingos verkleidet) durch das abwechslungsreiche Programm führte. Den karnevalistischen Reigen eröffneten die Musiker der Band „Tacheles“, die auch in dieser Session die anwesenden Damen mit kölschen Tönen so richtig in Stimmung brachte. Im Anschluss startete Annette Esser als „Achnes Kasulke“ einen Angriff auf die Lachmuskeln der jecken Wiever. Den Reigen der Gruppen „aus dem Döörp“ führten die Tänzer der „Blue Funkys“ an. Die Tänzer des vereinseigenen Männerballettes absolvieren im Jahr ausschließlich zwei Auftritte - und die bei den Veranstaltungen der Blau-



Der Elferrat war ins Forum gekommen, um mit den bunt kostümierten Mädchen ein karnevalistisches Spitzenprogramm zu verfolgen

en Funken. In diesem Jahr wählten sie das Thema „Weltraum- die Funkys auf dem Weg zu neuen Planeten“. Hier sei neben den 14 Tänzern aus dem Verein auch Achim Hoch als Helene Fischer zu nennen, der jedes Jahr in das Kostüm einer anderen Sängerin schlüpft. Trainiert werden die Blue Funkys von Nathalie Vieth-Lenz. Betreuer ist Manuel Schleiermachen, der auch gleichzeitig



Die Blue Funkys



Den karnevalistischen Reigen eröffnete die Musiker von „Tacheles“, die auch in dieser Session die anwesenden Damen so richtig in Stimmung brachten



„Achnes Kasulke“ (2.v.l.) startete einen Angriff auf die Lachmuskeln der jecken Wiever - hier zusammen mit den drei Köbessen der Blauen Funken



## Ein Beitrag von Rechtsanwältin Nadine Körrer, Fachanwältin für Erbrecht, Zertifizierte Testamentsvollstreckerin (AGT)

Kanzlei Müller & Partner PartG mbB,  
Mechernich

### Das Testament

Der Nachlass kann durch letztwillige Verfügungen, durch Testament und Erbvertrag, von dem Erblasser geregelt werden.

Um festzustellen, ob eine letztwillige Verfügung benötigt wird, muss der Erblasser zunächst einmal wissen, wie die gesetzliche Erbfolge nach dem Tod aussieht, also wer Erbe wird, wenn der Erblasser seinen Nachlass nicht durch ein Testament geregelt hat.

Hat der Erblasser lediglich ein Kind, also einen Abkömmling, erbt dieser allein, existieren mehrere Abkömmlinge, erben diese zu gleichen Teilen.

Auch der Ehegatte ist gesetzlicher Erbe. Neben Abkömmlingen erbt der Ehegatte (ohne Ehevertrag) die Hälfte.

Ein immer noch verbreiteter Irrglaube ist es, dass der Ehegatte Alleinerbe wird, wenn keine Kinder vorhanden sind. In diesem Fall erben die Eltern der Erblassers ebenfalls,

gegebenenfalls sogar die Geschwister. Sie bilden dann eine Erbengemeinschaft und haben den Nachlass gemeinsam zu verwalten.

Erbengemeinschaften führen häufig zu Streitigkeiten, außergerichtlich und gerichtlich.

Ein Testament kann privatschriftlich aufgesetzt werden oder aber auch notariell; es kann ein Einzeltestament sein,

aber auch ein gemeinschaftliches Testament von Eheleuten. Ein privatschriftliches Testament muss zwingend handschriftlich niedergeschrieben und unterschrieben werden. Ein computerverfasstes Schreiben ist formunwirksam. Auch darf, außer im Falle des gemeinschaftlichen Testaments, niemand das Testament für Sie schreiben.

Auch dann ist das Testament nicht wirksam.

Wie wird ein einfaches Testament widerrufen, wie ein gemeinschaftliches? Kann man ein Testament einfach abändern? Was sind wechselbezügliche Verfügungen? Was geschieht, wenn ein Ehegatte verstirbt? Unter Umständen kann das gemeinschaftliche Testament von dem überlebenden Ehegatten nicht mehr geändert werden. Was geschieht, wenn einer der potentiellen Erben vor dem Erblasser verstirbt? Setzt man einen Erben ein oder mehrere? Soll eine Erbengemeinschaft besser vermieden werden? Was sind Vermächtnisse? Macht die Anordnung einer Testamentsvollstreckung Sinn?

All diese Fragen und noch einige mehr gilt es zu bedenken, zu beachten und im Blick zu halten.

Gerne stehen wir Ihnen für eine Beratung zur Verfügung und unterstützen Sie.

**Kanzlei Müller, Eicks & Winand**  
Rechtsbeistand | Rechtsanwälte

Wir sind eine überwiegend zivil- und wirtschaftsrechtlich ausgerichtete Kanzlei mit Sitz in **Mechernich, Frechen/Köln und Weilerswist.**

**Nadine Körrer**  
**Rechtsanwältin**

Fachanwältin für Erbrecht  
Zertifizierte Testamentsvollstreckerin

► **Kanzlei Mechernich**

Zum Markt 10  
53894 Mechernich  
Tel. 02443 9812-0  
Fax 02443 9812-19  
info@kanzlei-mew.de

Weitere Standorte in **Frechen/Köln und Weilerswist.**  
[www.kanzlei-mew.de](http://www.kanzlei-mew.de)

Besuchen Sie uns auch auf unseren Social Media Kanälen:  
f @Kanzlei.Mueller,Eicks,Winand @@kanzleimew



für die Musik verantwortlich ist. Begeistert verfolgten die Mädchen im ausverkauften Forum auch die Auftritte der Band „Klüngelköpp“ und der „Prinzengarde Zülpich 1910 e.V.“. Auch die Jungs von den „Fauth Dance Company Gentlemen“, die „Dummerholics“, der Auftritt der „Rezag Husaren“ aus Köln-Porz, sowie „Knallblech“

eroberten den Saal im Handumdrehen. Das Traditionsorps mit Herz zog mit allem auf die Bühne was der Corps an diesem Tag zu bieten hatte.

Doch hier war noch lange nicht Schluss. Bis in die frühen Morgenstunden feierte man mit dem DJ bei der After-Show-Party im Foyer des Forums weiter.

FH



# Prinzenvorstellung in Zülpich

Tobias Esser besteigt den Narrenthron



Der scheidende Prinz Basti I. (3.v.I.) samt Gattin, mit Bürgermeister Ulf Hürtgen, Tobias Esser (designierter Prinz; 2.v.I.) und Frau sowie den vier Präsidenten der Zülpicher Karnevalsvereine und der Präsidentin von Tolbiacums Töchter

„Wir sind stolz, dass Wir jedes Jahr einen Prinzen präsentieren können“, sagte der Präsident der Karnevalsgesellschaft „Zölleche Öllege“ Gregor Schmitz am Donnerstag, 6. November bei der Vorstellung der neuen Tollität der Stadt Zülpich in den Räumlichkeiten der Martinskirche. Tatsächlich gelingt es den Karnevalisten aus der Römerstadt seit über 90 Jahren alljährlich ein neues Narrenoberhaupt zu präsentieren. In der Session 25/26 wird Tobias Esser in das Prinzenornat schlüpfen und

das Zepter in Zöllech schwingen. Er kommt aus den Reihen der Zölleche Öllege und der insgesamt 85. Prinz der Römerstadt. Bastian Esser und seine Frau Anke schauten dem Abend mit zwei Gesichtern entgegen. Der noch amtierende Prinz mit seiner Gattin kamen mit einem Strahlen in die Martinskirche. „Obwohl meine Vorgänger es immer gesagt haben, habe ich in den zurückliegenden Monaten den Traum gelebt. Prinz zu sein ist faszinierend. Gerne denke ich an jeden Tag, jede Stunde und jede



Die designierte Tollität Tobias I. (Esser) beim Unterzeichnen der Prinzendeclaration

Sekunde zurück“, so Schumacher. Auch Gattin Anke schaut positiv auf das Jahr zurück. „Die Amtszeit war einfach toll. Nach den Auftritten war unser Haus immer voll mit lieben Freunden. Wo wir die Kraft dafür hergenommen haben, eine Session lang zu regieren, weiß ich nicht, aber wir haben es mit Bravour gemeistert“. Gregor Schmitz führte durch den Abend. Musikalisch untermalt wurde dieser vom Musikzug der Blaue Funken. Neben den Präsidenten aller vier römerstädtischen Karne-

valsvereine, der Präsidentin der Tolbiacums Töchter und geladenen Gästen sowie Abordnungen der KG's wohnte auch Bürgermeister Ulf Hürtgen sowie die zweite stellvertretende Landrätin Christine Bär der Traditionsveranstaltung bei. Tobias Esser's Heimat sind die Zölleche Öllege. Deren Präsident, Gregor Schmitz, stellte die designierte Tollität vor. Das Highlight, worauf alle hin gefiebert fand anschließend statt. Mit der Unterzeichnung der Prinzendeclaration durch Tobias Esser, Horst Wachendorf (Prinzengarde), Gerd Wallraff (Hovener Jungkarnevalisten), Stefan Thelen (Blaue Funken), Gregor Schmitz (Zölleche Öllege) und Susanne Faßbender (Tolbiacums Töchter) steht der Amtszeit von Tobias Esser nichts mehr im Wege. Als Adjutanten stehen seiner Frau Anke und ihm neben Oliver und Claudia Hohn (HJK) und Bastian und Claudia Tobias auch Johannes und Jessica Krosch (beide Prinzengarde) auch Arndt und Melanie Wielpütz (Blaue Funken) zur Seite. Esser dankte im Rahmen seiner Ansprache der Familie, darunter Frau Ramona sowie seinen Kindern für die jetzt schon geleistete Unterstützung. Als Prinz Tobias I. wird Tobias Esser in die Geschichte des Zülpicher Karnevals eingehen. Die Inthronisierung fand am Samstag, 22. November im Rahmen der großen Proklamationsitzung der „Zölleche Öllege“ im „Forum Zülpich“ statt. FH



Prinzenvorstellung in Zülpich



# Zülpich erinnert an die Reichspogromnacht

Gedenkveranstaltung am ehemaligen Standort der Synagoge mahnt zu Verantwortung und Mitmenschlichkeit



Neu- und Gebrauchtwagen  
Volkswagen Jahreswagen von Mitarbeitern der VW AG

 Ihr **Ansprechpartner**  
für **VW E-Autos**





Der neue vollelektrische ID.5

**Autohaus Vossel KG**  
Heerstr. 54  
53894 Mechernich  
Tel.: 02443 31060

**Volkswagen Economy Service Vossel & Kühn**  
Hermann-Kattwinkel-Platz 7  
53937 Schleiden-Gemünd  
Tel.: 02444 2212

Rund 60 bis 70 Menschen versammelten sich am Sonntagabend am ehemaligen Standort der Synagoge in Zülpich, um an die Opfer der Reichspogromnacht vom 9. November 1938 zu erinnern. Die Veranstaltung stand unter dem Motto „Erinnerung - Mahnung - Verpflichtung“ und lud dazu ein, innezuhalten und das Geschehene nicht in Vergessenheit geraten zu lassen. In den Ansprachen von Bürgermeister Ulf Hürtgen und den Jugendlichen der Evangelischen Kirchengemeinde wurde betont, dass das jährliche Gedenken nicht nur an die Nacht erinnert, in der Jüdinnen und Juden ihre Heimat, ihre Sicherheit und ihr Leben verloren, sondern auch daran, dass Leid immer von Menschenhand verursacht wird - damals wie heute. Die Teilnehmenden machten deutlich, dass das Erinnern zugleich eine Verpflichtung sei, Verantwortung zu übernehmen und aktiv für Menschlichkeit und Gerechtigkeit einzutreten. „Gerade als Christinnen und Christen sind wir aufgerufen, für das Gute in der Welt einzustehen - auch dann, wenn es schwerfällt“, hieß es in einem der Beiträge. Mit stiller Anteilnahme, Kerzen und Gebeten endete die Gedenkfeier in einer Atmosphäre der Verbundenheit und des Nachdenkens.



# Weihnachtspaketaktion der Tafeln im Kreis Euskirchen

Damit an Weihnachten niemand vergessen wird

Auch in diesem Jahr führen die Tafeln im Kreis Euskirchen ihre traditionelle Weihnachtspaketaktion durch. Bürgerinnen und Bürger können mit einer gepackten Weihnachtskiste Menschen unterstützen, die sich über ein kleines Extra zu Weihnachten besonders freuen würden.

In die Kisten darf alles hinein, was zu einem schönen Weihnachtsfest passt - wichtig ist nur, dass die Lebensmittel haltbar und ohne Kühlung lagerfähig sind. Ob Nüsse, Nudeln, Reis, Konserven, Süßigkeiten, Backzutaten, Kaffee oder auch eine Flasche Wein: Jede liebevoll zusammengestellte Kiste ist eine willkommene Überraschung. Ihrer Kreativität sind dabei keine Grenzen gesetzt.

Bitte die Pakete **nicht verschließen**, damit die Helfer der Tafeln sehen können, ob der Inhalt eher für eine Familie oder eine Einzelperson gedacht ist. Eine weihnachtlich dekorierte Verpackung macht die Kiste zusätzlich zu etwas ganz Besonderem.

Die Tafeln im Kreis Euskirchen bedanken sich schon jetzt herzlich bei allen, die sich an der Aktion beteiligen und damit Menschen in ihrer Nähe eine große Freude bereiten.

**Die Annahme der Pakete sowie die Ausgabe an die empfangsberechtigte Personengruppe erfolgen an folgenden Orten und Zeiten:**

**Euskirchen**

Annahme: vom 1. Dezember bis 12. Dezember von montags bis freitags jeweils von 8:30 bis 12 Uhr in der Euskirchener Tafel, Gottlieb-Daimler-Str.2d

Ausgabe: am 13. Dezember ab 10 Uhr im Saal der Evangelischen Kirche, Kölner Straße 41

**Kall**

Annahme am 8. Dezember und 9. Dezember:

- in der Ventalis-Apotheke in Schleiden-Gemünd, Urftseestraße 1
- im Heimtiermarkt Habekost in Hellenthal, Kölner Straße 72-74
- in der Apotheke im Ärztehaus in Schleiden, Blumenthaler Straße 19



Foto: Zülpicher Tafel e. V.

- in der Adler-Apotheke in Blumenthal, Schleidener Straße 20
- Am 10. Dezember: von 9 bis 13 Uhr in den Räumen der Kaller Tafel, Hüttenstraße 65

Ausgabe: am 11. Dezember von 9 bis 12 Uhr in der Kaller Tafel, Hüttenstraße 65

**Mechernich**

Annahme: am 17. Dezember von 8 bis 18 Uhr in der Tafel Mechernich, Im Sande 7b

Ausgabe: am 18. Dezember von 14 bis 18 Uhr in der Tafel Mechernich, Im Sande 7b

**Weilerswist**

Annahme: vom 1. bis 12. Dezember von montags bis freitags jeweils von 10 bis 13 Uhr in der Weilerswister Tafel, Martin-Luther-Straße 29A

Ausgabe: am 17. und 19. Dezember jeweils ab 14 Uhr in der Wei-

lerswister Tafel, Martin-Luther-Straße 29A

**Zülpich**

Annahme: vom 24. November bis 9. Dezember jeweils montags bis donnerstags von 8 bis 11 Uhr, freitags von 12 bis 17 Uhr und samstags von 8 bis 11 Uhr in der Zülpicher Tafel, Industriestraße 25

Ausgabe: am 11. Dezember von 15 bis 17 Uhr in der Zülpicher Tafel, Industriestraße 25





## Advent auf dem Berg

Einstimmen auf die weihnachtliche Zeit

**Advent auf dem Berg** - eine fröhliche und auch besinnlichen Einstimmung in den Advent am **29. November** von 14.30 bis 18.30 Uhr vor und im Dietrich Bonhoeffer Haus, Mechernich Nord. Viele Engagierte der **evangelischen Kirchengemeinde Roggendorf** laden dazu herzlich ein:

Auf dem Rondell vor dem Dietrich

Bonhoeffer Haus gibt es Glühwein und Kakao, leckeres vom Grill, herzhafte Waffeln, dazu Spielerisches und Kreatives. Ein wenig Abseits kann man in Ruhe die Adventsspirale besuchen und sich eine Schachtel „Auf dem Weg zur Krippe“ mit vier Impulsen für den Advent aussuchen.

Im Dietrich Bonhoeffer Haus gibt

es das große Kuchenbuffet, eine liebevoll vorbereitete Tombola und ein Stand mit Kreativem, um kleine Advents- oder Weihnachtsgeschenke zu erwerben. Eine Krippenlandschaft lädt ein zu entdecken, wer alles auf dem Weg zur Krippe ist.

Der Erlös von Advent auf dem Berg soll diesmal dem **Weihnachtswun-**

**der von WDR 2** zur Verfügung gestellt werden. Und so wollen wir mit zwei lustigen Versteigerungsaktionen von gespendeter Weihnachtsdeko den Erlös ein bisschen höher machen.

Ab 18 Uhr laden wir dann zum gemeinsamen Singen bei Kerzenschein zu einer Adventsandacht auf dem Rondell ein.

## Treff für trauernde Frauen

Das nächste Treffen für trauernde Frauen findet am Freitag, 12. Dezember, von 17 bis 19 Uhr im Pfarrheim in Blankenheim, Zuckerberg 6 statt. Wie lange der Tod des/der Verstorbenen zurückliegt, spielt

keine Rolle. Das Treffen beginnt mit einem Impuls und der Einladung zum gemeinsamen Gespräch und Austausch über die eigene Situation. Für einen geschützten Rahmen und eine ansprechende Atmos-

phäre sorgen Gastgeberin und Gastgeber Sozialpädagogin und Trauerbegleiterin Petra Miller und Pastoralreferent und Trauerbegleiter Martin Westenburger. Diese Veranstaltung ist ein Angebot des Pastoralen

Raumes Blankenheim/Dahlem. Für Fragen und Informationen steht Pastoralreferent Martin Westenburger ([martin.westenburger@gdg-blankenheim-dahlem.de](mailto:martin.westenburger@gdg-blankenheim-dahlem.de); 02697/9079568) zur Verfügung.

## Junge Pianisten aus China auf Vogelsang ip

Benefizkonzert am 21. Dezember um 14 Uhr, für St.-Nikolaus-Schule Kall - Konzertpianist Florian Koltun, Vogelsang ip und Rotary Club Euskirchen unterstützen - Projekt „PferdeStärken“ soll weiter ermöglicht werden

**Euskirchen/Schleiden-Vogelsang ip** - „Die Kinder und Jugendlichen zeigen unterschiedlichste Behinderungen von Autismus bis zu schweren Körperbehinderungen. Es ist immer wieder beeindruckend, mit wie viel Begeisterung und Ausdauer unsere Schülerschaft auf die Tiere reagiert“, freut sich Schulleiterin Kathrin Kuhl über die anhaltende Unterstützung, um diesen besonderen Schultag auf dem Therapiehof „Riedlingstiere“ in Mechernich-Katzfey durchführen zu können. Nachdem neben Fachräumen auch der Schulhof der Schule bei der Flutkatastrophe 2021 zerstört wurde, initiierte der Rotary Club Euskirchen im Jahr 2023 das Ausgleichs-Bewegungsangebot „PferdeStärken“ auf dem wunderbaren Gelände der einfühlsamen Therapeutin Isabel Riedling in Katzvey.

Der Wiederaufbau nimmt weitere Zeit in Anspruch, der Schulhof ist nach wie vor nicht vollständig nutzbar, der Rotary Club unterstützt weiterhin.

Die Durchführung von Benefizkonzerten für von der Flutbetroffene

mit dem aus Monschau stammenden und weltweit bekannten Konzertpianisten Florian Koltun hat Tradition. Seit der Flut im Jahr 2021 hat der in der Eifel durch eigene Konzerte bestens bekannte Künstler zahlreiche Benefizkonzerte organisiert. So übernimmt er auch bei diesem Konzert die künstlerische Leitung und hat mit den „Young Talents“ drei junge chinesische Künstler am Start, die als Preisträger des Internationalen Musikfestivals Lanzhou in Vogelsang auftreten werden. Wenbo Zheng (13 Jahre), Tianju Liao (14 Jahre) und Xiaobao Ma (23 Jahre) können trotz ihres jungen Alters schon diverse Auftritte in Asien, Europa und USA vorweisen. Sie studieren zurzeit am China Conservatory of Music in Peking sowie an der Julliard School in New York. Auf dem Programm stehen neben klassischen Sonaten von W. A. Mozart und L. van Beethoven auch romantische Werke von F. Liszt, R. Schumann und S. Rachmaninov.

Florian Koltun übernimmt die Moderation und wird zwischen den Werken mit interessanten Anekdo-

ten und Hintergrundberichten auch „Klassik-Einsteigern“ den Zugang zur Musik leicht ermöglichen.

Das Konzert beginnt um 14 Uhr im „Panoramaraum“, Einlass

13:30 Uhr, barrierefreier Zugang ist vorhanden. Der Eintritt ist frei. Über Spenden für das Schulprojekt freuen sich alle Beteiligten. RiWi



**Florian Koltun, aus Monschau stammender weltweit bekannter Konzertpianist, übernimmt die künstlerische Leitung des Konzertes und moderiert das Konzert der jungen Talente. Foto: Konzertdirektion Koltun gUG**

## Martin Zingsheim: Irgendwas mach ich falsch

Der renommierte Kabarettist kommt ins Bad Münstereifeler „Kulturhaus theater 1“

Am Samstag, 6. Dezember, um 20 Uhr kommt Martin Zingsheim nach Bad Münstereifel auf die Bühne vom „Kulturhaus theater 1“ in der Langenhecke 4. Die Betreiber des Hauses haben ihn im Radio gehört, als eine Aufzeichnung des „Satiresommers“ vom WDR gesendet wurde. Sie waren sofort begeistert und engagierten ihn. Somit wird er sein Programm „Ir-

gendwas mach ich falsch“ präsentieren, das seine Agentur wie folgt beschreibt: Ob Politik oder Erziehung, ob beruflich oder privat: Ständig soll man kompetent abliefern, alles auf die Kette kriegen und bloß keine Schwäche zeigen. Dabei kapiert man zwischen Informationsflut, Achtsamkeitsseminar und Klimawandel in Wahrheit kaum noch etwas.

Martin Zingsheim spielt das Spiel nun nicht mehr mit und bekennt feierlich: Irgendwas mach ich falsch. Immerhin entstand auf diesem Wege ein sprachlich gewitztes, unterhaltsam tiefgründiges und herrlich verrücktes Kabarettprogramm mit einer Prise mitreißender Musik. Live und analog im Theater Ihres Vertrauens. Versprochen, damit machen Sie

nichts falsch! Tickets gibt es an der Tageskasse; Kartenzahlung ist nicht möglich.

Es wird empfohlen, unter 02257-4414 oder unter kulturhaus@theater-1.de zu reservieren. Reservierungswünsche, die erst am Tag der Veranstaltung eingehen, können möglicherweise nicht mehr berücksichtigt werden.

## Gemeinsam gelang der Empfang

Funkamateure aus dem DARC-Ortsverband G26 Rureifel konnten die Botschaft von SAQ zum Tag der Vereinten Nationen empfangen.

In gemütlicher Runde trafen sich Funkamateure aus dem DARC-Ortsverband G26, um die Signale des historischen Längstwellensenders SAQ Grimeton aus Schweden am 24. Oktober zu empfangen. Um Funksignale auf der Frequenz 17,2 kHz zu empfangen, wurde eine spezielle Ferrit-Antenne und ein SDR-Empfänger aufgebaut. Parallel verfolgte die Gruppe die Vorbereitungen auf dem Youtube-Kanal der Alexanderson Grimeton Friendship Association, die den historischen Sender ehrenamtlich betreibt. Die Mitglieder des Ortsverbandes Rureifel treffen sich zurzeit jeden ersten Freitag im Monat um 19 Uhr im Landgasthof Stollenwerk, Im Hech 4, 52152 Simmerath - Steckenborn. Informationen zum Ortsverband Rureifel finden Sie unter <http://www.darc.de/g26>. Der DARC-Ortsverband G26 Rureifel bietet einen Amateurfunk-Lehrgang zur Vorbe-



Gespannt verfolgen Uwe Kappe, DK8UWE, Elisabeth Schmücking, DA6ES, Klaus Baer, DL2KBX und Christian Schlich, DM4KCS die Aussendung von SAQ Grimeton in Schweden. Foto: OV G26

ereitung auf die Lizenz-Prüfung an. Willkommen sind Interessentinnen und Interessenten aus allen Altersgruppen. Vorkenntnisse sind nicht erforderlich. Wer sich direkt zum Kurs anmelden möchte, wendet sich bitte an Peter Schmücking, der unter der Telefonnummer 02471-3105 oder per E-Mail an [df3ed@darc.de](mailto:df3ed@darc.de) erreichbar ist.



Ein digitaler Kurzwellenempfänger und eine Ferrit-Spezialantenne machen den Empfang auf 17,2 kHz möglich. Foto: OV G26

### Bares Bares Mirkos kauft:

Trödel, Pelze, Teppiche, Bierkrüge, Zinn, Bestecke, Puppen, Figuren, Porzellan, Kristall, Korallen, Modeschmuck, Silber, Alt-Gold, Bernstein, Gold-Schmuck, Zahn-Gold, Münzen aller Art, Militaria, Orden, Ferngläser, Antiquitäten, Näh- u. Schreibmaschinen, Tischdecken, Blechspielzeug, Trachten, Uhren, Eisenbahn, Abend-Garderobe, Musikinstrumente u.v.m. (auch defekt) Haushaltsauflösung/Nachlässe

Täglich erreichbar.  
Komme gerne unverbindlich vorbei.  
**Tel. 02241/9053724**

### KÖNIGSBERGER Express

Diese deutschsprachige Zeitung informiert Sie monatlich über Gesellschaft und Politik in der Region in und um Kaliningrad.

#### ABO-BESTELLUNG

FON +49 (0) 2241 260-380  
FAX +49 (0) 2241 260-339  
[www.koenigsberger-express.info](http://www.koenigsberger-express.info)







## Minijobs im Weihnachtsgeschäft

Was gilt - und worauf Bewerber jetzt achten sollten

### Warum der Bedarf steigt

Im Advent schnellte die Paketmenge erfahrungsgemäß in die Höhe. Logistiker fahren Sonderschichten, der Einzelhandel verlängert Öffnungszeiten. Entsprechend werden kurzfristig Aushilfen gesucht, etwa für Lager, Zustellung oder Kasse. Die Deutsche Post DHL sprach zum Weihnachtsgeschäft 2024 von über einer Million Paketen pro Stunde in der Spitze - ein Indikator, warum Saisonjobs im Winter besonders gefragt sind.

### Rechtlicher Rahmen: 556-Euro-Minijob oder kurzfristig?

Seit 1. Januar 2025 liegt die Grenze für Minijobs bei 556 Euro monatlich. Damit sind Beschäftigte in der Regel lohnsteuerpflichtig, aber in der Sozialversicherung geringfügig; der Arbeitgeber meldet den Minijob bei der Minijob-Zentrale an. Mindestlohn und Urlaubsanspruch gelten auch für Minijobber. Als Alternative kommt die „kurzfristige Beschäftigung“ in Betracht - sie ist auf längstens drei Monate oder 70 Arbeitstage pro Kalenderjahr begrenzt und sozialversicherungsfrei, wenn sie nicht berufsmäßig ausgeübt wird. Für typische Weihnachtshilfen kann das passend sein, sofern die Zeitgrenzen eingehalten werden.

### Besonderheiten für Studierende und Ruheständler

Studierende dürfen in der Vorlesungszeit grundsätzlich höchstens 20 Stunden pro Woche arbeiten, um den günstigen Studentenstatus in der Sozialversicherung zu behalten (Ausnahmen u. a. abends/wochenends). Zusätzlich existiert eine 26-Wochen-Grenze pro Jahr, wenn die 20-Stunden-Regel zeitweise überschritten wird. Wer unsicher ist, sollte den eigenen Krankenversicherer kontaktieren. Für Bezieher einer Altersrente sind die Hinzuverdienstgrenzen seit 2023 aufgehoben: Zusatzeinkünfte aus einem Minijob sind grundsätzlich in unbegrenzter Höhe möglich; relevant bleiben Steuer- und ggf. Krankenversicherungsfragen.

### Praktische Tipps

Seriöse Anbieter nennen Stundenlohn, Einsatzzeiten und Befristung im Vertrag, führen die An-

meldung durch und zahlen mindestens den gesetzlichen Mindestlohn. Wer mehrere Minijobs kombiniert, muss die 556-Euro-Grenze in Summe beachten; wird

sie überschritten, greift reguläre Sozialversicherungspflicht. Für kurzfristige Jobs zählt die Anzahl der Tage/Monate im Kalenderjahr. Ein Blick in die Anzei- und Kar-

riereseiten lokaler Zeitungen und Unternehmen sowie in regionale Jobbörsen lohnt - gerade Logistik, Handel und Gastronomie suchen im Dezember verstärkt.



Mach Dein Ding  
mit uns!  
Deine Karriere:



### WIR SUCHEN DICH

für unterschiedliche Ausgaben im Bereich  
EIFEL als

**Medienberater\*in** (m/w/d)

in **Vollzeit (37,5 Std.)**, in **Teilzeit (20-30 Std.)**

#### DU

- hast im Verkauf (z.B. Einzelhandel) gearbeitet
- bist im Ort gut vernetzt
- arbeitest kundenorientiert und strukturiert
- verfügst über gute Deutschkenntnisse
- hast einen Führerschein Kl. B

#### WIR

- sind das zweitgrößte Medienhaus für Wochenzeitungen in Deutschland
- sind seit über 60 Jahren am Markt
- sind ein Medienhaus für ZEITUNGEN | DRUCK | WEB | FILM
- bieten Dir eine ausführliche Einarbeitung
- bieten einen sicheren Arbeitsplatz mit familienfreundlichen Bedingungen
- bieten eine attraktive Vergütung im interessanten Medienbereich
- bieten flexible Arbeitszeiteinteilung für eine ausgewogene Work-Life-Balance
- stellen Dir einen persönlichen Home-Office-Arbeitsplatz zur Verfügung

#### WAS gibt's zu tun?

- Beratung und Pflege von B2B Kunden im direkten Umfeld und Neukonzepte
- Kommunikation mit Kolleginnen und Kollegen in unserem Medienhaus
- Gerne auch Cross-Selling für DRUCK | WEB | FILM

#### Wir freuen uns darauf DICH kennen zu lernen!

Bewerbungen bitte per E-Mail an: Denis Janzen | [karriere@rautenberg.media](mailto:karriere@rautenberg.media)  
Stichwort: Medienberater\*in/Eifel

Die nächste Ausgabe erscheint am:  
**Freitag, 12. Dezember 2025**  
Annahmeschluss ist am:  
**05.12.2025 um 10 Uhr**

RAUTENBERG MEDIA Zeitungspapier –  
PEFC & FSC:  
Made of paper awarded the EU Ecolabel  
LIC no. NOR/011/002, supplied by Norske Skog

## IMPRESSUM

### RUNDBLICK EIFEL

#### HERAUSGEBER, DRUCK UND VERLAG

RAUTENBERG MEDIA KG  
Kasinostraße 28-30 · 53840 Troisdorf  
HRA 3455 (Amtsgericht Siegburg)  
USt-ID: DE214364185  
Komplementär: Dr. Franz-Wilhelm Otten  
Tel. 02241 260-0  
willkommen@rautenberg.media

Verantwortlich für den redaktionellen Teil,  
gemäß § 18 Abs. 2 MStV:  
Nathalie Lang und Corinna Hanf  
Verantwortlich für den Anzeigenteil:  
Dunja Rebinski

#### ERSCHEINUNG 14-täglich

#### RUBRIKWEISE

#### INHALTLICHE VERANTWORTUNG

Politik (Mitteilungen der Parteien):

CDU Blankenheim	Michael Hermanns
CDU Hellenthal	Giuseppe Uccello
CDU Kall	Willi Frauenrath
CDU Nettersheim	Guido Kurth
CDU Zulpich	Timm Fischer
SPD Hellenthal	Werner Wamser
SPD Kall	Emmanuel Kunz
SPD Zulpich	Thorsten Mette
FDP Blankenheim	Manfred Fries
FDP Hellenthal	Peter Rauw
FDP Kall	Petra Kanzler
FDP Schleiden	Jan Griskewitz
UWV Zulpich	Gerd Müller
UWV Hellenthal	Hans Mießler
UNA Nettersheim	Werner Breitbach
Bündnis 90/Die Grünen Hellenthal	Karl Reger
Bündnis 90/Die Grünen Zulpich	Angelika König

Die inhaltliche Verantwortung für die Beiträge in den oben genannten Rubriken liegt bei den jeweils benannten Personen bzw. Institutionen. Die Redaktion nimmt keine inhaltliche Prüfung dieser Beiträge vor.

#### Verteilung & rechtliche Hinweise

Kostenlose Haushaltsverteilung in Blankenheim, Hellenthal, Kall, Nettersheim, Schleiden und Zulpich. Keine Zustellgarantie. Einzelheft: 5,00 € zzgl. Porto (Bestellung über die Herausgeberin). Geschützte Warenzeichen sind meist nicht gesondert gekennzeichnet; fehlende Hinweise begründen kein Nutzungsrecht. Namentlich gekennzeichnete Beiträge geben nicht zwingend die Meinung der Redaktion wieder.

#### Pressematerial & eingesandte Inhalte

Eingesandtes Material wird nicht zurückgesandt. Ein Anspruch auf Veröffentlichung besteht nicht. Die Einreichenden haften für Inhalte, Richtigkeit und vollständige Quellenangaben. Mit der Einreichung wird Rautenberg Media ein einfaches Nutzungsrecht zur Veröffentlichung in Print- und Onlinemedien eingeräumt – auch für Bildmaterial. Die Einreichenden garantieren die Rechteinhaberschaft und stellen Rautenberg Media von Ansprüchen Dritter frei. Bei versehentlichem Weglassen von Namens- oder Quellenangaben verzichten sie auf daraus entstehende Ansprüche. Fremdbeiträge erscheinen auf Verantwortung der jeweiligen Einreichenden. Die Redaktion wählt aus und bearbeitet, übernimmt aber keine Haftung für Inhalte.

## KONTAKT

### MEDIENBERATER/IN

Rose Neumann  
für Blankenheim, Nettersheim  
Fon 02241 260-170  
r.neumann@rautenberg.media

Heinz-Joachim Neumann  
für Hellenthal, Kall, Schleiden, Zulpich  
Fon 02241 260-167  
hj.neumann@rautenberg.media

VERTEILUNG regio-pressevertrieb.de  
Regio Presse Vertrieb GmbH

VERKAUF Fon 02241 260-112  
verkauf@rautenberg.media

REDAKTION Fon 02241 260-250 /-212  
redaktion@rautenberg.media

■ ZEITUNG

■ DRUCK

■ WEB

■ FILM

RAUTENBERG MEDIA

PRIVATE & GESCHÄFTLICHE KLEINANZEIGEN

ONLINE BESTELLEN

[www.rautenberg.media/kleinanzeigen](http://www.rautenberg.media/kleinanzeigen)

## Angebote

### Maler

**Maler-, Wärmedämm-, Trockenbau**  
und Bodenverlegearbeiten, günstige Festpreise, saubere Ausführung, Termine frei.  
Tel. 02429/908144 od. 0170/7555363

### Automarkt

#### BMW

**Bmw 3.0 CS E9 Sportwagen/Coupé**  
Fahrzeug mit einer perfekte Farb-Kombination -3.Hand- EZ 07.1972, 80000 km, 2.966 cm³, 4 Sitzplätze, Benzin, Schaltgetriebe, 147 kW(200 PS), Blau, HU 02.2026, Originalne 14 Zoll Alu Felgen, Radio und gelbe Blinker werden mitgegeben, viele Neuteile verbaut seit 2015. Tel.: 0155/10996603

## Gesuche

### An- und Verkauf

**Frau Stephan kauft**  
Pelze, Lederjacken, Schreib-Nähmaschinen, Briefmarken, Trachten, Porzellan, Zinn, Uhren, Münzen, Schmuck, Silberbesteck, Ölgemälde, Zahngold, Bernstein, seriöse Kaufabwicklung.  
Tel.: 017620243363,  
Mo-So 9-20 Uhr.

### Essen & Trinken

**Profitables Restaurant**  
Profitables Restaurant sucht Nachpächter. Wochenendbetriebes Lokal schließt aus Altersgründen  
Tel 0172/8161619.  
Email vonbrinz17berta@gmail.com

## Aktualisierte Starkregenkarten

Der Kreis Euskirchen hat die im Sommer 2023 in Kooperation mit den Städten und Gemeinden veröffentlichten Starkregengefahrenkarten für das gesamte Kreisgebiet aktualisieren lassen. Die Überarbeitung wurde veranlasst, nachdem Rückmeldungen aus der Bevölkerung und den Kommunen auf Ungenauigkeiten in der Modellberechnung der dargestellten Szenarien, insbesondere zu dem Hochwasserereignis vom 14. und 15. Juli 2021, hingewiesen hatten. Die Karten wurden nun präzisiert, um eine möglichst realistische Gefährdungsdarstellung zu bieten.

In diesem Zusammenhang ruft der Kreis Euskirchen alle Bürgerinnen und Bürger noch einmal auf, die

Karten zu nutzen, um ihre individuelle Gefährdungslage zu prüfen und bei Bedarf präventive Maßnahmen zum Objektschutz in Erwägung zu ziehen. Dazu gehören beispielsweise der Einbau von Rückstauklappen, wasserdichten Fenstern und Türen oder die Überprüfung von Entwässerungssystemen. Diese Maßnahmen können helfen, Schäden durch Starkregen zu minimieren.

Die Karten sind auf der Internetseite des Kreises Euskirchen oder über folgenden Link zugänglich: <https://starkregengefahrenkarten-kreis-euskirchen.cismet.de/> Weitere Informationen zum Objektschutz gibt es z. B. hier: <https://www.hochwasser-pass.info/wie-schuetze-ich-mein-haus>

## Suche

renovierungsbedürftige

## Wohnung

zum Kauf von Privat.

Tel.: 0151/50 60 96 73

 HeimWert



AUTO & ZWEIRAD

**Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen**  
Tel.: 03944-36160 [www.wm-aw.de](http://www.wm-aw.de)  
"Wohnmobilcenter Am Wasserturm"

Familien



ANZEIGENSHOP

GEBURT 12.1  
43 x 90 mm  
ab 52,00\*



Für alles was wirklich zählt.  
[shop.rautenberg.media](http://shop.rautenberg.media)





# NOTDIENSTE

WIR SIND RUND UM DIE UHR FÜR SIE DA!



110 POLIZEI

112 FEUERWEHR



## APOTHEKEN-NOTDIENST

Apotheken-Notruf 0800 00 22833

**Freitag, 28. November**

**ventalis Apotheke**

Urfteestraße 1, 53937 Schleiden-Gemünd, 024442277

**Samstag, 29. November**

**Sonnen-Apotheke**

Kölner Straße 58, 53940 Hellenthal, 02482/1387

**Sonntag, 30. November**

**Linden-Apotheke**

Zum Markt 1, 53894 Mechernich, 02443/4220

**Montag, 1. Dezember**

**Adler-Apotheke**

Münsterstraße 17, 53909 Zülrich, 02252/2348

**Dienstag, 2. Dezember**

**Apotheke im Ärztehaus**

Blumenthaler Straße 19, 53937 Schleiden, 02445/852222

**Mittwoch, 3. Dezember**

**APOTHEKE am Bahnhof Kall**

Bahnhofstraße 21, 53925 Kall, 02441/994620

**Donnerstag, 4. Dezember**

**Adler-Apotheke**

Bahnstraße 31, 53894 Mechernich, 02443/901009

**Freitag, 5. Dezember**

**Adler-Apotheke**

Schleidener Straße 20, 53940 Hellenthal, 02482/2206

**Samstag, 6. Dezember**

**Glück-Auf-Apotheke**

Rathergasse 6, 53894 Mechernich, 02443/48080

**Sonntag, 7. Dezember**

**ventalis Apotheke**

Urfteestraße 1, 53937 Schleiden, 024442277

**Montag, 8. Dezember**

**Hubertus-Apotheke**

Steinfelder Straße 8a, 53947 Nettersheim, 02486/911080

**Dienstag, 9. Dezember**

**Apotheke im Ärztehaus**

Blumenthaler Straße 19, 53937 Schleiden, 02445-852222

**Mittwoch, 10. Dezember**

**Rathaus-Apotheke**

Rathausplatz 4, 53945 Blankenheim, 02449/8444

**Donnerstag, 11. Dezember**

**Vital Apotheke**

Am Alten Rathaus 3, 53937 Schleiden, 02445/852990

**Freitag, 12. Dezember**

**Sonnen-Apotheke**

Kölner Straße 58, 53940 Hellenthal, 02482/1387

**Samstag, 13. Dezember**

**Adler-Apotheke**

Münsterstraße 17, 53909 Zülrich, 02252/2348

**Sonntag, 14. Dezember**

**Hubertus-Apotheke**

Steinfelder Straße 8a, 53947 Nettersheim, 02486/911080

Jeweils ab 9 Uhr bis 9 Uhr Folgetag

Alle Angaben ohne Gewähr

## GEGEN GEWALT

Menschen, die Gewalt erleben oder erlebt haben.

- Telefon-Nummer für Frauen

**116 016**

- Telefon-Nummer für Männer

**0800 12 39 900**

Personenbeförderung seit 1962



**Goebel, Kall**

**(0 24 41) - 42 73 od. 77 66 11**

Fahrten zu allen Gelegenheiten u.a. Krankenfahrten, spez.: Fahrten zur Dialyse, Bestrahlung u. Chemo.

**POÉTES® Kanaltechnik**  
www.poeteskanaltechnik.eu

- Rohrreinigung
- Kanal TV-Untersuchung
- Dichtheitsprüfung
- Kanalsanierung mit Inlinertechnik

**Euskirchen 0 22 51 - 51 067**

**Mechernich 0 24 43 - 904 95 95**

**Notdienst: 0700 - 4706 4706**  
(Ortsstarif)

## ÖRTLICHE NOTDIENSTE

**Tierarzt-Notdienste im Kreis Euskirchen**

**Samstag, 29. November**

**Das Tierarztpraxis Team**

**Dr. Müller**

Zülrich, 0152 34695490

**Sonntag, 30. November**

**Das Tierarztpraxis Team**

**Dr. Müller**

Zülrich, 0152 34695490

**Samstag, 6. Dezember**

**Tierarztpraxis Dr. Hülsmann/**

**Dr. Unland**

Kommern, 02443/6638

**Sonntag, 7. Dezember**

**Tierarztpraxis Kanzler**

Schleiden, 0177 8682489

**Samstag, 13. Dezember**

**Tierarztpraxis Hartung**

Schleiden, 02445/852191

**Sonntag, 14. Dezember**

**Das Tierarztpraxis Team**

**Dr. Müller**

Zülrich, 0152 34695490

**Samstag, 20. Dezember**

**Tierarztpraxis Karatac**

Euskirchen, 02251/80200

**Sonntag, 21. Dezember**

**Das Tierarztpraxis Team**

**Dr. Müller**

Zülrich,

0152 34695490

**Donnerstag, 25. Dezember**

**(1. Weihnachtstag)**

**Tierarztpraxis Kannengießer**

Kall, 02441/1793

**Freitag, 26. Dezember**

**(2. Weihnachtstag)**

**Tierarztpraxis Hartung**

Schleiden, 02445/852191

**Samstag, 27. Dezember**

**Das Tierarztpraxis Team**

**Dr. Müller**

Zülrich, 0152 34695490

**Sonntag, 28. Dezember**

**Tierarztpraxis**

**Dr. Hülsmann/Dr. Unland**

Kommern, 02443/6638

www.tieraerzte-kreis-

euskirchen.de/alle-notdienste

### • Heimweg-Telefon

Für alle, die sich vom mulmigen Gefühl auf ihrem nächtlichen Weg mit einem netten Gespräch ablenken lassen möchten.

**030 120 74 182**

So. - Do. 20:00 - 24:00 Uhr

Fr. - Sa. 22:00 - 4:00 Uhr

## ALLGEMEINE NOTDIENSTE

- Polizei-Notruf
- Feuerwehr/Rettungsdienst
- Ärzte-Notruf-Zentrale
- Gift-Notruf-Zentrale
- Opfer-Notruf

**110**

**112**

**116 117**

**0228 192 40**

**116 006**



# Leichtigkeit, Wärme & echte Wohlmomente

Gemeinsame Zeit schenken



Die Weihnachtszeit lädt dazu ein, innezuhalten und das zu sehen, was wirklich zählt: wertvolle Momente mit den Menschen, die uns am Herzen liegen. Gemeinsame Wohlmomente schenken Wärme, Geborgenheit und das gute Gefühl, einfach im Moment zu sein.

In der Therme Euskirchen wird die Winterzeit zu etwas ganz Besonderem. Zwischen sanftem Licht, zartem Wasserglitzern und den Düften ätherischer Essenzen entfaltet sich ein Gefühl von Geborgenheit, Wärme und Ruhe. Ein Ort, an dem man durchatmet, loslässt und einfach im Moment ist. So ein Tag unter Palmen ist ein so wertvolles Geschenk - für

andere und für sich selbst. Voller Leichtigkeit, Entspannung und echter Wohlmomente, die in Erinnerung bleiben.

## Die schönste Geschenkidee

Gemeinsame Zeit ist das Schöne, was man geben kann. Mit einem Gutschein für die Therme Euskirchen schenken Sie ein Erlebnis, das Körper und Geist berührt: das Gefühl von Ruhe, Leichtigkeit und purem Wohlbefinden. Wenn die Welt draußen trübelig ist, darf drinnen alles etwas langsamer, sanfter und wohlicher werden - ganz entspannt und entschleunigt. Kristallklares Wasser, harmonisches Licht und Wärme schaffen einen Ort, an dem man loslässt und einfach da ist. Dieses Weihnachten

wird nicht nur besinnlich, sondern wohltuend. Wer gemeinsame Wohlfühlzeit schenkt, gibt mehr als ein Geschenk. Er schenkt ein Gefühl, das bleibt.

Entdecken Sie zusammen die einzigartigen Saunawelten, tauchen Sie ein ins kristallklare Wasser, machen Sie es sich auf einer Sprudelliege bequem und genießen Sie einen fruchtigen Cocktail an der Poolbar. Perfekt für alle, die die kalte Jahreszeit in entspannter Atmosphäre verbringen möchten - ob als romantisches Geschenk unter dem Weihnachtsbaum oder als Dankeschön in der Adventszeit.

## 10 Jahre Therme Euskirchen

Die Therme Euskirchen feiert ihren 10. Geburtstag - feiern Sie mit!

Freuen Sie sich am **18. Dezember 2025** auf liebevoll gestaltete Überraschungen, auf kleine Momente, die das Herz berühren, auf besondere Wellnessangebote und Augenblicke, die zum Innehalten und Genießen einladen. Es ist ein Tag, um Danke zu sagen - an alle, die diesen Wohlfühlort zu dem machen, was er ist: ein Ort, an dem die Zeit stillzustehen scheint. Kommen Sie vorbei, lassen Sie sich treiben und feiern Sie mit - ganz entspannt, unter Palmen.

Alle Infos, Tickets, Gutscheine und Weihnachtsboxen erhalten Sie ganz bequem in der BLUPHORIA-App oder online unter [www.badewelt-euskirchen.de](http://www.badewelt-euskirchen.de).

GEMEINSAME  
**ZEIT**  
*schenken*



**THERME**  
EUSKIRCHEN

## DEINE WOHLFÜHLZEIT UNTER PALMEN

Entspanne unter echten Südseepalmen, tauche ein in türkisfarbene Lagunen, genieße Cocktails an der Poolbar und erlebe unsere 10 thematischen Saunawelten. Tauche ein in ein immersives Naturerlebnis im IMMERSIVE SKY und entdecke das neue à-la-carte Restaurant Amber Orchid in der Vitaltherme und Sauna.

Feier mit uns 10 Jahre Therme Euskirchen. Weitere Infos und Geschenkgutscheine über die BLUPHORIA-App oder unter [www.badewelt-euskirchen.de](http://www.badewelt-euskirchen.de)